



Jakub Porada
w Radzynie
Podlaskim

STR. 10



W hołdzie
radzyńskim
harcierzom

STR. 2



„Modlitwa o Polskę” -
radzyńska premiera filmu
o bł. Męczennikach Podlaskich

STR. 4

BIULETYN INFORMACYJNY MIASTA

Radzyń



Nr 14 (80) 4 października 2019 r.

ISSN 2450-1506

Radzyński ślub księcia Adama Jerzego Czartoryskiego „niekoronowanego króla Polski”



13 PAŹDZIERNIKA **WYBORY** PARLAMENTARNE

Adresy lokali
wyborczych:

OKW nr 1

Przedszkole Miejskie nr 2, ul.
Brata Alberta
Chmielowskiego 8

OKW nr 2

Szkoła Podstawowa nr 2,
ul. Sitkowskiego 3

OKW nr 3

Dawne Gimnazjum nr 2,
ul. Sitkowskiego 3

OKW nr 4

Szkoła Podstawowa nr 2
(sala gimnastyczna),
ul. Chmielowskiego 5

OKW nr 5

Szkoła Podstawowa nr 2,
ul. Chmielowskiego 5
(wejście główne)

OKW nr 6

Urząd Miasta,
ul. Warszawska 32

OKW nr 7

Dzienny Środowiskowy
Dom Samopomocy,
Bulwary 12

OKW nr 8

Klub Seniora,
ul. Armii Krajowej 2
(dawne OHP)

OKW nr 9

Szkoła Podstawowa
nr 1, ul. Jana Pawła II
(nowa sala gimnastyczna,
wejście od parku)

OKW nr 10

Szpital - SPZOZ
ul. Wisznicka 111

Jest umowa na dofinansowanie ul. Przemysłowej (zjazd do B.Braun)

Miasto podpisało umowę z Urzędem Wojewódzkim Wydział Infrastruktury na dotację w wysokości blisko 1 mln 700 tys. zł na budowę ul. Przemysłowej.

- Jest już sporządzona kompletna dokumentacja. Wkrótce ogłoszony zostanie przetarg na jej wykonanie – informował burmistrz Jerzy Rębek na XIII sesji Rady Miasta, która odbyła się 30 września. - Jest to sprawa istotna nie tylko dla rozwoju firmy B.Braun, ale także pozwoli na umiejscowienie tam kolejnych firm, gdyż jest to teren w pełni uzbrojony w kanalizację, wodociąg, gazociąg, linię energetyczną.

Przypomnijmy, że plan zagospodarowania przestrzennego, który przewiduje te tereny jako przemysłowe, został przyjęty już **24 stycznia 2006 roku**. W sprawie zjazdu z DK 19 na tereny inwestycyjne położone przy ul. Międzyrzeckiej i Budowlanych, w tym na teren zakładu B. Braun (Aesculap Chifa) **Urząd Miasta Radzyń wystąpił o uzgodnienie do Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych i Autostrad Oddział w Lublinie na początku września 2013.**

Od stycznia 2015 r. sprawą zajmuje się obecna ekipa Urzędu. Problemem w zbudowaniu drogi były koszty (ponad 3 mln zł), jakie należy ponieść przy budowie drogi i zjazdu z drogi krajowej nr 19 według warunków wskazanych



w 2017 r. przez Generalną Dyrekcję Dróg Krajowych i Autostrad. Realizacja przedsięwzięcia okazała się możliwa dzięki pozyskaniu dofinansowania z Funduszu Dróg Lokalnych.

Pieniądze będą pochodzić z puli środków w wysokości ponad 531 mln zł, które premier Mateusz Morawiecki w maju br. przekazał dla województwa lubelskiego na budowę dróg lokalnych. Dotacja wynosi 60% wartości inwestycji (3 mln 78 tys. zł), która obejmie przebudowę drogi krajowej nr 19 wraz z powstaniem drogi nazwanej roboczo ul. Przemysłową. (zjazd do B.Braun) oraz drogi po stronie gminy Radzyń Podlaski.

Droga poprawi dostępność do

istniejącego ośrodka gospodarczego – kompleksu funkcjonujących już przedsiębiorstw produkcyjnych i usługowych, w tym w szczególności Fabryki Narzędzi Chirurgicznych Aesculap Chifa Spółka z o.o., ponadto skomunikuje nowe tereny inwestycyjne (o powierzchni 36,16 ha) przeznaczone pod przemysł i usługi.

Na zdjęciu wojewoda lubelski prof. Przemysław Czarnek informuje mieszkańców Radzyń (16 maja, podczas spotkania z prezesem PiS Jarosławem Kaczyńskim) o przekazaniu przez premiera Mateusza Morawieckiego kwoty ponad 531 mln zł na budowę dróg lokalnych w województwie lubelskim.

Miasto pozyskało 50 tys. zł na rozwój elektromobilności



Miasto Radzyń Podlaski pozyskało 50 tys. zł dotacji z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na rozwój elektromobilności. NFOŚiGW pozytywnie rozpatrzył wniosek Miasta o dofinansowanie projektu i sfinansuje go w całości (koszt przedsięwzięcia to 50 tys. zł). Pieniądze te są przeznaczone na stworzenie projektu rozwoju elektromobilności w mieście.

Głównym celem przedsięwzięcia „Strategia rozwoju elektromobilności w Mieście Radzyń Podlaski” jest minimalizacja emisji zanieczyszczeń środowiska wynikających z działalności transportu drogowego. Będzie to realizowane przez stworzenie warunków do rozwoju elektromobilności miesz-

kańców miasta, utworzenie środowiska dla testowania pojazdów elektrycznych i infrastruktury w rzeczywistych warunkach, co spowoduje szersze zainteresowanie społeczne poruszającą tematyką, rozwój przemysłu elektromobilnego na szczeblu samorządu lokalnego przez wprowadzenie przez samorządy szeregu obostrzeń i przywilejów na rzecz rozwoju elektromobilności (np. stref niskoemisyjnych zwolnionych z opłat). Stworzenie warunków dla rozwoju elektrycznych pojazdów pozwoli na bilansowanie systemu elektroenergetycznego. Realizacja tych celów wpłynie na poprawę jakości powietrza poprzez minimalizację zanieczyszczeń powietrza pochodzących z transportu drogowego.

Umowa została podpisana 11 września w Warszawie.

AW

Uczcili pamięć radzyńskich harcerzy

Uroczystym złożeniem wieńców pod pomnikiem Niepodległości rozpoczęto XIX Rajd Pamięci Harcerzy Radzyńskich organizowany przez Oddział PTTK w Radzynie Podlaskim.

Punktualnie o godzinie 9.00 przedstawiciele radzyńskich samorządów oraz szkół złożyli wieńce, by uczcić pamięć pomordowanych harcerzy, na czele których stał harcmistrz Michał Stefan Lisowski.

- Jestem niezwykle poruszony

tym, że tutaj jesteśmy. Niezmiernie cieszy, że jest tu tyle młodzieży oraz że nie zapominamy o tym, co wydarzyło się w tamtych czasach. Wasza obecność to najlepszy przykład patriotyzmu - mówił pod pomnikiem burmistrz Jerzy Rębek.

Godzinę później w lesie koło wsi Sitno, przy mogile pomordowanych harcerzy odprawiono Mszę Świętą w intencji pomordowanych. - Stojąc tutaj, w tym miejscu, które złotymi zgłoskami wpisało się w martyrium ziemi

radzyńskiej, chcemy modlić się za tych poległych oraz za naszą Ojczyznę. Módlmy się, aby młode pokolenie umiało wybierać dobrze, właściwie, w imię tych wartości, za które ci radzyńscy bohaterowie oddali życie - mówił podczas sprawowania eucharystii ksiądz Michał Gosk.

Wydarzeniu towarzyszyła plenerowa wystawa pt. „Bohaterowie w harcerskich mundurach” przygotowana przez Radzyński Ośrodek Kultury. Zaprezentowana została na niej postać harcmi-



strza Michała Stefana Lisowskiego, a także przywołano tragiczne wydarzenia z okresu wojny, podczas których w bestialski sposób

zostali zamordowani radzyńscy harcerze.

Karol Niewęglowski



Uwaga! Głosowanie na projekty w ramach Radzyńskiego Budżetu Obywatelskiego 2020 w dn. 21-25 października!

Miasto Radzyń Podlaski w dniu 19 września rozpatrzyło wnioski zgłoszone w ramach Radzyńskiego Budżetu Obywatelskiego 2020. Po przeprowadzonej analizie spośród 12 zgłoszonych, 10 zakwalifikowano do dalszego etapu, zaś 2 z przyczyn wymaganej ogólnodostępności, czyli zapewnienia możliwości czerpania nieodpłatnie korzyści z efektów realizacji projektu na równych zasadach wszystkim mieszkańcom miasta – odrzucono.



Głosowanie odbędzie się w dniach 21-25 października (szczegóły pod tekstem). Głos może oddać każdy mieszkaniec Radzyna Podlaskiego, który w dniu głosowania ma ukończony 16 rok życia. Potrzebny będzie dokument tożsamości z fotografią. Każdy głosujący może zagłosować maksymalnie na 2 projekty.

Poniżej projekty zakwalifikowane do głosowania w ramach Radzyńskiego Budżetu Obywatelskiego 2020:

1. Doposażenie placu zabaw przy Przedszkolu Miejskim nr 1 w Radzynie Podlaskim – lokalizacja: Przedszkole Miejskie nr 1, ul. Armii Krajowej 12.

Zgłaszający: **Beata Sokołowska, Aleksandra Belniak**

Doposażenie placu zabaw polegać będzie na zakupie urządzeń zabawowych oraz ułożeniu maty przerosowej, demontażu obecnej nawierzchni i ułożeniu nowego ciągu pieszego z kostki brukowej. Dzięki doposażeniu placu zabaw dzieci zyskają miejsce, w którym będą mogły rozwijać swoją kreatywność oraz umiejętności społeczne. Przyczyni się to również do ich integracji i budowania właściwych relacji między rówieśnikami.

2. Ławeczka Karola Lipińskiego z jego muzyką – lokalizacja: ul. Jana Pawła II obok pomnika Karola Lipińskiego.

Zgłaszający: **Tadeusz Pietras**

Ogólnie dostępna ławeczka, z wmontowanym sprzętem audio, który po włączeniu odtwarza muzykę Karola Lipińskiego. Ławeczka będzie służyć wszystkim mieszkańcom Radzyna Podlaskiego oraz turystom odwiedzającym miasto.

3. Poprawa bezpieczeństwa mieszkańców poprzez budowę nowego chodnika na ulicy Zabielskiej – lokalizacja: ul. Zabielska począwszy do ul. Kleeberga w stronę Zabiela.

Zgłaszający: **Jarosław Zaprzalski**

Projekt zakłada wybudowanie ciągu pieszego na odcinku długości około 200 m przy ulicy Zabielskiej w Radzynie Podlaskim wraz ze zjazdami do prywatnych posesji. Projekt będzie służył oraz poprawi bezpieczeństwo wszystkim mieszkańcom Radzyna Podlaskiego, a w szczególności mieszkańcom ul. Zabielskiej oraz osobom zamieszkującym sąsiadujące miejscowości.

4. Park Street Workout – lokalizacja: ul. Wyszyńskiego obok siłowni plenerowej przy ścieżce rowerowej

Zgłaszający: **Łukasz Wołodko**

Projekt dotyczy budowy Parku Street Workout w pobliżu ścieżki rowerowej i siłowni plenerowej. Street Workout to dyscyplina sportowa łączy elementy treningu siłowego i gimnastycznego. Dostępność tego typu sprzętu przyczyni się do poprawy sprawności fizycznej mieszkańców miasta.

5. Utworzenie Punktu Tymczasowego Zatrzymania Zwierząt Domowych w Radzynie Podlaskim – lokalizacja: ul. Brzostowiecka 2

Zgłaszający: **Bogdan Golis**

Projekt dotyczy podejmowania działań mających na celu ograniczenie i zapobieganie bezdomności zwierząt porzucanych na terenie miasta. Ma stanowić niezbędną pomoc przy realizacji istniejącego już „Programu opieki nad zwierzętami bezdomnymi i zapobiegania bezdomności zwierząt na terenie miasta. Projekt zakłada zakup dwóch kojców dla psów zadaszonych z pełnym wyposażeniem (buda i wybieg), jednego kojca dla kotów oraz zakupem klatki zapadkowej do złapania zwierzęcia.

6. „Biblioteka sercem osiedla” – wyposażenie w meble i sprzęt Filii nr 2 Miejskiej Biblioteki Publicznej im. Z. Przesmyckiego w Radzynie Podlaskim dzia-

łającej przy ul. Spółdzielczej 8 – lokalizacja: Miejska Biblioteka Publiczna im. Z. Przesmyckiego Filia nr 2 ul Spółdzielcza 8

Zgłaszający: **Elżbieta Topyła**

7. Ogólnodostępne WC na stadionie miejskim w Radzynie Podlaskim – lokalizacja: stadion miejski

Zgłaszający: **Maciej Piekutowski**

Projekt zakłada wybudowanie punktu WC poprzez adaptację podcienia w budynku klubowym przy stadionie miejskim. WC powinno być dostępne dla wszystkich mieszkańców biorących udział w imprezach organizowanych przy kompleksie sportowym stadionu miejskiego.

8. Oświetlenie boiska treningowego na stadionie w Radzynie Podlaskim – lokalizacja: stadion miejski

Zgłaszający: **Maciej Piekutowski**

Projekt zakłada wykonanie oświetlenia boiska treningowego na stadionie w Radzynie Podlaskim. Oświetlenie boiska treningowego pozwoli na prowadzenie zajęć w godzinach popołudniowych i wieczornych, głównie w grupie dzieci i młodzieży, pozwoli na lepsze wykorzystanie bazy treningowej oraz spełni wymogi potrzebne do po-

wstania szkółki piłkarskiej.

9. Budowa ścieżki rowerowej przy ul. Wyszyńskiego – lokalizacja: ul. Wyszyńskiego od Ronda Odrzygoździa w stronę rzeki.

Zgłaszający: **Mariusz Szczygieł**

Projekt zakłada przebudowę istniejącego chodnika dla pieszych na ścieżkę rowerową z dopuszczonym ruchem pieszych.

10. Altanki – miejsca spotkań – lokalizacja: Bulwar nad Białką – obok siłowni plenerowych oraz skateparku.

Zgłaszający: **Radosław Grudzień**

Projekt dotyczy postawienia trzech altan drewnianych z miejscami siedzącymi oraz stołem, o pojemności 10-12 osób każda. Wyposażone dodatkowo w oświetlenie energooszczędne, włączane czasowo na fotokomórkę.

Głosowanie mieszkańców miasta Sala konferencyjna ul. Warszawska 32

- 1) od 21 do 22. 10. 2019 r. w godz. 8.00 - 16.30
- 2) 23. 10. 2019 r. w godz. 11.00 - 19.00
- 3) od 24 do 25. 10. 2019 r. w godz. 8.00 - 16.30

WOJEWÓDZKI OŚRODEK MEDYCZYNY PRACY ORAZ MIASTO RADZYŃ PODLASKI ZAPRASZAJĄ

na bezpłatne profilaktyczne badanie raka skóry. Badanie odbędzie się w poniedziałek **14 października 2019 r.** w Sali Kameralnej Radzyńskiego Ośrodka Kultury ul. Jana Pawła II 4 w Radzynie Podlaskim (Oranżeria w Parku Miejskim) w godzinach 8.00-11.00.

Badanie dermatologiczne przeprowadzi lekarz specjalista dermatolog, który wykona również dermatoskopię.

Zapisy w godzinach od 8.00 do 15.00 pod nr telefonu (0) 83 351 24 89, lub osobiście w Urzędzie Miasta Radzyń Podlaski ul. Warszawska 32, 21-300 Radzyń Podlaski, pok. 306 (3 piętro).

„Modlitwa o Polskę” - film powstał z poczucia dumy i obowiązku

Radzyńska premiera filmu „Modlitwa o Polskę - z ziemi podlaskiej” odbyła się w kinie „Oranżeria” w sobotę 27 września. Fabularyzowany dokument opowiada o męczeństwie Unitów Podlaskich oraz o życiu współczesnych spadkobierców ich wiary i tradycji - mieszkańcach Pratulina.

W wydarzeniu oprócz licznych mieszkańców Radzyna wzięli udział senator Grzegorz Bierecki - inicjator i producent filmu oraz Dariusz Stefaniuk wicemarszałek województwa lubelskiego - które włączyło się w realizację przedsięwzięcia. Obecny był również wicewojewoda Robert Gmitruczuk. Przybyłych powitał burmistrz Radzyna Jerzy Rębek.

Film powstał z poczucia dumy i moralnego obowiązku – podsumował senator

Pomysłodawcą i producentem filmu jest senator Grzegorz Bierecki, który był obecny na radzyńskiej premierze. Przed projekcją powiedział kilka zdań o genezie filmu. Złożyły się na nią: fascynacja historią Męczenników Podlaskich oraz „złość” na wcześniejsze formy promocji naszego regionu. Osobista fascynacja regionem wzięła się z opowiadań żony pochodzącej z Podlasia, która pamiętała rodzinne opowieści o miejscach i wydarzeniach dotyczących prześladowań i męczeństwa unitów. - Wspólne rozmowy na ten temat doprowadziły do decyzji, że trzeba szerzej przedstawić ten temat mało znany poza Podlasiem – mówił Grzegorz Bierecki.

Z drugiej strony – senator zafascynowany Podlasiem pragnął przez cykl filmów promować nasz region jako piękne, spokojne miejsce o bogatej przyrodzie i wspa-

niałej tradycji historycznej, która sprawia, że żyjący tu ludzie przywiązani są do wiary i tradycyjnych wartości, wypływających z chrześcijaństwa. - Bilbordy z pięknymi dziewczynami na łące, wachające kwiaty – to nie była dobra promocja, nie ukazywała specyfiki tego regionu. Ta ziemia zasługuje na coś więcej, na coś lepszego, na inteligentną promocję, stąd pomysł na cykl filmów, które prezentują bogatą historię, wynikającą z niej duchowość, która wpływa na życie codziennie żyjących tu ludzi. - **Tak więc film powstał z poczucia dumy i moralnego obowiązku – podsumował senator.** Jak zapowiedział senator Grzegorz Bierecki, film będzie prezentowany w TVP w rocznicę męczeństwa unitów w Pratulinie - 24 stycznia, następnie w TVP Historia. Producentom udało się zainteresować nim telewizje zagraniczne.

Przypomniał wcześniejszą produkcję o losach cudownego obrazu Matki Boskiej Kodeńskiej, z jego inicjatywy zrealizowany, który był wyświetlany w TVP, TVP Historia oraz telewizjach zagranicznych, odbił się szerokim echem i spopularyzował nasz region, przyczynił się do ożywienia ruchu pielgrzymkowego do kodeńskiego sanktuarium. Senator zapowiedział powstanie trzeciego filmu cyklu – o sanktuarium w Leśnej Podlaskiej.

Dariusz Stefaniuk – wicemarszałek województwa lubelskiego wspominał, że gdy senator Grze-



gorz Bierecki pojawił się w Urzędzie Marszałkowskim z pomysłem realizacji filmu o Błogosławionych Męczennikach Unitach Podlaskich, bez wahania zaakceptowano taki pomysł, UM włączył się do jego realizacji. Dodał, że wielką wartością Lubelszczyzny, tym co nas wyróżnia i czego nam zazdroszczą przybysze jest szczęście ludzi i spokój płynące z wierności tradycyjnym wartościom chrześcijańskim. Wicewojewoda **Robert Gmitruczuk** nawiązał do słów, które padają w filmie: „Tu zaczyna się Polska, bo tu są dobrzy ludzie”. - 150 lat temu car rozpoczął dzieło zniszczenia Kresów, kontynuował je Stalin. Ale ludzie z Podlasia mają twarde charaktery. Przetrwali, zachowali przywiązanie do tradycji, piękno kultury i oddane wierze.

Po filmie głos zabrał **ks. kan. Henryk Och** – proboszcz parafii pw. św. Anny i Błogosławionych Męczenników Podlaskich. Kapłan przypomniał, że w Radzynie również była parafa unicka oraz że w naszym mieście urodził się Jan Kaliński – biskup nominat diecezji chełmskiej, któremu za postawę patriotyczną car nie pozwolił objąć stolicy biskupiej, za to skazał go na zesłanie, gdzie zmarł. Kapłan wskazał na potrzebę wpatrywania się w postawę unitów, szczególnie gdy obecnie wara jest brutalnie atakowana przez środowiska związane z „tęczową rewolucją”.

„Modlitwa o Polskę”

„Modlitwa o Polskę - z ziemi podlaskiej” to film, który opowiada o losach tysięcy unickich rodzin, które w drugiej połowie XIX

wieku na terenie dzisiejszego Podlasia Południowego były okrutnie prześladowane przez ówczesną carską administrację. Film przedstawia męczeństwo 13 mężczyzn, którzy 24 stycznia 1874 roku, brniąc w Pratulinie swojej unickiej świątyni, zostali zastrzeleni przez carskie wojsko. W 1996 roku zostali oni beatyfikowani przez papieża Jana Pawła II. Jednak nie tylko o trzynastu Błogosławionych mówi film – także o bolesnych doświadczeniach całej społeczności unickiej – ich trwającej 40 lat męce codziennych okrutnych cierpień – bicia, głodzenia ludzi i zwierząt domowych, ogałacania całych wiosek przez stacjonujące za karę wojsko carskie, wystawianie na mróz, więzienia, zsyłki... Wielu masowość i okrucieństwo prześladowań oraz męstwo unitów porównywało do męczeństwa pierwszych chrześcijan.

Fabularyzowane sceny z poł. XX w. przeplatane są reporterskimi obrazami współczesnego Pratulina, gdzie żywa jest pamięć o męczeństwie przodków, ludzie żyją spokojnie, w zgodzie z Bogiem i naturą, być może dzięki szczególnej jedności z przodkami – męczennikami, do których modlą się w różnych problemach, jakie spotykają w życiu codziennym. Film jest również opowieścią o zakątku Polski nad Bugiem, który został zapomniany, a ma do zaoferowania atmosferę, której próżno szukać w innych częściach naszego kraju.

Scenariuszem i reżyserią filmu zajął się Michał Muzyczuk, którego rodzina pochodzi z Podlasia Południowego. Za produkcję od-

powiadała Fundacja im. Franciszka Stefczyka reprezentowana przez Romualda Orła oraz Fundacja Grzegorza Biereckiego „Kocham Podlasie”, dodatkowo realizację filmu wsparł Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego. Pomimo dokumentalnego charakteru, „Modlitwa o Polskę - z ziemi podlaskiej” to film z szeroko zakrojoną częścią inscenizacyjną, w której udział wzięli mieszkańcy Podlasia Południowego. W główną rolę wcielił się Marek Bukowski, a narratorem jest Adam Ferency. Film swoją premierę miał 21 września w Białej Podlaskiej i 22 września w Pratulinie.

Kim byli unicy?

Unicy pojawili się na wschodzie Polski po zawiązaniu Unii Brzeskiej w 1596 roku. Do kościoła unickiego, zwanego również grekokatolickim, wstępowały miliony ludzi, którzy wcześniej należeli do cerkwi prawosławnej. Obrządek łaciński i unicki zbliżyły się do siebie, a u unitów stopniowo wykształcała się polska świadomość narodowa. Po zniknięciu Polski z mapy Europy, carska polityka zmierzała do całkowitej likwidacji kościoła unickiego. Do największego natężenia prześladowań doszło po upadku powstania styczniowego. Podlascy unicy byli głodzeni, okradani, bici, zamykani w więzieniach, wysyłani na Syberię i zabijani. Obecnie Kościół unicki jest, poza należącymi do niego Ukraińcami, na ziemiach polskich niemal nieobecny.



Wystartował projekt Archiwa Rodzinne Niepodległej

Archiwa Państwowe rozpoczynają projekt „Archiwa Rodzinne Niepodległej”, którego celem jest zwrócenie uwagi społeczeństwa na unikalną wartość rodzinnych pamiątek i aktywne zaangażowanie w świętowanie 100. rocznicy odzyskania przez Polskę niepodległości.

Przechowywane w domowych zbiorach dokumenty, fotografie, albumy, pamiętniki, rękopisy, afisze, odznaczenia, militaria i inne pamiątki stanowią wyjątkowe świadectwo historii poszczególnych ludzi, rodzin i lokalnych społeczności. Nieraz zapomniane i podniszczone czekają na ponowne odkrycie, na poszukiwaczy rodzinnej historii - Rodzinnych Archiwistów, którzy otoczą je opieką i przywrócą im dawną świetność. Do nich i do wszystkich tych, którzy pamiętają o śladach pozostawionych przez przodków i troszczą się o nie – a chcieliby robić to jeszcze lepiej, skierowany jest projekt Archiwa Rodzinne Niepodległej. Różne rodzaje dokumentów osobistych, fot. NDAP/K. Zgliński

– „Archiwa Rodzinne Niepodległej” to przedsięwzięcie na skalę ogólnopolską mające krzewić kulturę ochrony pamiątek, budzić ducha genealogicznych poszukiwań oraz inspirować do dokumentowania historii rodzinnej i lokalnej

– mówi Naczelny Dyrektor Archiwów Państwowych dr Paweł Pietrzyk. – Eksplorowanie świadectw naszej przeszłości i pielęgnowanie tradycji to wyjątkowa przygoda. Zachęcamy do udziału w projekcie każdego zainteresowanego losami własnej rodziny, komu nieobca jest potrzeba kultywowania pamięci o przodkach i dbałości o rodzinne pamiątki.

W 33 archiwach państwowych, które swoim zasięgiem działania obejmują całą Polskę, uruchomione zostały punkty konsultacyjne, gdzie można uzyskać pomoc i fachową poradę na temat sposobów prowadzenia archiwum rodzinnego, w tym zabezpieczenia starych rodzinnych dokumentów i fotografii.

24 września 2019 r. w Warszawie podczas oficjalnej konferencji prasowej wyznaczającej ogólnopolski start zaprezentowana została dedykowana strona internetowa: <https://archiwarodzinne.gov.pl/>. Udostępniony został am

m.in. poradnik traktujący o tym, jak opisywać, zabezpieczać, a także tworzyć cyfrowe kopie rodzinnych pamiątek.

Wybrane pamiątki z domowego archiwum wraz z opisem historii rodzin zaprezentowane zostaną, za zgodą uczestników projektu, na stronie internetowej Archiwa Rodzinne Niepodległej. W wyniku realizacji przedsięwzięcia powstanie narodowa kolekcja niepodległościowa, której współtwórcą będzie mógł zostać każdy Rodzinny Archiwista.

Archiwum Państwowe w Lublinie Oddział w Radzynie Podlaskim 30 września przeprowadziło przygotowało warsztaty dotyczące poszukiwań genealogicznych i zabezpieczania zbiorów. W ramach projektu odbyło się spotkanie Klubu Genealogicznego. Projekt sfinansowano ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego w ramach Programu Wieloletniego NIEPODLEGŁA na lata 2017-2022. Red.

Na ulicach Radzyna modlono się Koronką do Bożego Miłosierdzia

Radzyńskie parafie włączyły się w inicjatywę „Koronka na ulicach miast”. W sobotę 28 września o godz. 15 ponad 100 osób zebrało się tradycyjnie na placu Wolności obok kościoła Świętej Trójcy. W parafii św. Anny miejscem modlitwy był krzyż przy Szkole Podstawowej nr 2.

– W tym roku modlimy się w intencji Ojczyzny, o jedność Kościoła, za kapłanów, rodziny, by były Bogiem silne, a także za prześladowanych chrześcijan oraz za nasze miasto – jego mieszkańców i władze – wyjaśniała Ewa Szabrańska, moderatorka modlitwy w parafii Świętej Trójcy.

Po odmówieniu Koronki do Miłosierdzia Bożego uczestników modlitwy pobłogosławił ks. Wojciech



Stefaniuk. Wcześniej podsumował spotkanie i wskazał jego cel: - Zbawienie jest darem darmowym, ale Pan Bóg chce nas zaangażować w dzieło zbawienia, chce naszej wolnej decyzji, naszej zgody, ponieważ dał nam całkowitą wolność wyboru. Możemy się z nim jednoczyć, zmieniać rzeczywistość świata. Pan czeka na nasze gorące serca, które będą chciały się zaangażować w to, by wszyscy mogli poznać i pokochać Boga. Nawet jeśli jest nas garstka, to tą modlitwa możemy ocalić wiele dusz, dlatego nie możemy przestać prosić Pana Boga –

w imieniu własnym i tych, którzy potrzebują jego miłosierdzia.

Akcja „Iskra Bożego Miłosierdzia – Koronka na ulicach miast świata” odbywa się od 12 lat. Data modlitewnego spotkania - 28 września jest związana z rocznicą - beatyfikacji ks. Michała Sopoćki, który był duchowym opiekunem św. s. Faustyny Kowalskiej, a następnie, szczególnie po jej śmierci był kontynuował jej dzieło, szerząc kult Miłosierdzia Bożego.

Anna Wasak



Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Radzynie Podlaskim

„Oddzielenie pracy socjalnej od pracy administracyjnej” - projekt realizowany w MOPS

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Radzynie realizuje projekt pod nazwą „Oddzielenie pracy socjalnej od pracy administracyjnej”.

Głównym celem projektu jest podniesienie jakości obsługi osób zgłaszających się do ośrodka pomocy społecznej poprzez zmianę organizacji pracy w Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej w Radzynie Podlaskim ukierunkowaną na oddzielenie pracy socjalnej i usług od pracy administracyjnej.

Wartość projektu to 404 441,50 zł – w całości sfinansowana przez Unię Europejską z Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Wiedza Edukacja Rozwój na lata 2014-2020; Oś priorytetowa: II. „Efektywne polityki publiczne dla rynku pracy, gospodarki i edukacji”; Działanie: 2.5 „Skuteczna pomoc społeczna”. Projekt będzie realizowany w okresie od 01.09.2019 r. do 28.02.2021 r.

Zadanie wpisuje się w realizację celu POWER: Wzmocnienie instytucji działających na rzecz włączenia społecznego. Cel ten zostanie osiągnięty dzięki wyodrębnieniu w strukturze Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Radzynie Podlaskim czterech stanowisk/zespołów:

- stanowiska/zespołu ds. pierwszego kontaktu,
- zespołu ds. świadczeń przyznawanych decyzją,

- zespołu ds. usług
- zespołu ds. pracy socjalnej.

Wdrożenie tego modelu ma na celu reorganizację pracy ośrodka pomocy społecznej służącą optymalnemu wykorzystaniu kompetencji pracowników socjalnych zatrudnionych w tej jednostce. Usprawnienie to pozwoli na większą profesjonalizację świadczonego przez Ośrodek wsparcia, również dzięki wzmocnieniu potencjału i kompetencji pracowników stanowiących grupę docelową projektu.

Nowy system organizacyjny, który w ramach projektu zostanie wdrożony w Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej w Radzynie Podl., jest zgodny z art. 110a ustawy o pomocy społecznej. Ponadto wykorzystane zostaną rozwiązania modelowe oddzielenia procedury administracyjnej przyznawania świadczeń pomocy społecznej od pracy socjalnej w oparciu o „Zasady wdrażania usprawnień organizacyjnych w jednostkach organizacyjnych pomocy społecznej” oraz „Modele realizacji usług o określonym standardzie w gminie”.

Beneficjentem projektu jest Miasto Radzynie Podlaskie, realizatorem Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej, a instytucją pośredniczącą Minister Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej.

Red.

Szkolenie pracowników MOPS

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Radzynie Podlaskim wraz z firmą PROFILAKTYKA KIER z Krakowa w dniu 01.10.2019 r. zorganizował szkolenie „Praca z osobami chorymi psychicznie, relacja z osobą chorą na schizofrenię”.

W szkoleniu uczestniczyli pracownicy socjalni z GOPS i MOPS z terenu powiatu. Wszyscy uczest-

nicy szkolenia otrzymali certyfikaty uczestnictwa. Szkolenie odbyło się w sali konferencyjnej Urzędu Miasta. Szkolenie prowadziła psycholog i pedagog Pani Jagna Niepokulczycka-Gac.

Kierownik MOPS w Radzynie Podlaskim Andrzej Szczęch

OGŁOSZENIE

Burmistrz Miasta Radzyń Podlaski ogłasza przetarg ustny nieograniczony na okazjonalną rezerwację na okres od 29 października 2019 r. do 2 listopada 2019 r. części nieruchomości położonej przy ul. Sitkowskiego w Radzynie Podlaskim, pod lokalizację stoisk handlowych, zgodnie z poniższym:

Lp.	Położenie nieruchomości	Oznaczenie nieruchomości		Przeznaczenie części nieruchomości do wydzierżawienia		Sposób zagospodarowania części nieruchomości do wydzierżawienia (cel wydzierżawienia)	Wyszczególnienie części nieruchomości do wydzierżawienia		Stawka wywoławcza czynszu dzierżawnego brutto za wydzierżawianą część nieruchomości (stoisko handlowe) [zł]
		według ewidencji gruntów - nr działki	nr księgi wieczystej	w planie zagospodarowania przestrzennego	zgodnie z faktycznym wykorzystaniem		nr wyznaczonej części nieruchomości (nr stoiska handlowego)	powierzchnia wyznaczonej części nieruchomości do wydzierżawienia (stoiska handlowego) [m2]	
1.	Radzyń Podlaski ul. Sitkowskiego	1967/1	LU1R 000/12/ 696/8	parking publiczny	parking	lokalizacja stoisk handlowych	1 - 12; 23 - 33	15	140
							13 - 22; 34 - 40	15	80
							41 - 44 i 60	15	100
							45 - 59; 61 - 70	15	50

Przetarg odbędzie się w Urzędzie Miasta Radzyń Podlaski - sala konferencyjna (parter) **w dniu 9 października 2019 r. i rozpocznie się o godz. 13.30.**

Warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 300 zł.

Wadium w wysokości 300 zł upoważnia do wylicytowania jednej części nieruchomości - stoiska handlowego.

W przypadku ubiegania się o wylicytowanie więcej niż jednego stoiska handlowego osoba uczestnicząca w przetargu powinna wpłacić wadium w wysokości **po 300 zł za każde stoisko.**

Wadium należy wpłacić gotówką w kasie Urzędu Miasta Radzyń Podlaski lub przelewem na konto Nr 56 8046 0002 2001 0000 0446 0001 w Banku Spółdzielczym w Radzynie Podlaskim, **nie później niż do dnia 03 października 2019 r.** Za datę wpłaty wadium w razie wątpliwości uważa się datę zaksięgowaną całej kwoty wadium na rachunek bankowy, o którym mowa w zdaniu poprzednim.

Uczestnik przetargu jest zobowiązany przedłożyć komisji przetargowej w czasie otwarcia przetargu:

- 1) dowód wniesienia wadium,
- 2) dowód osobisty lub pełnomocnictwo potwierdzone notarialnie do reprezentowania w przetargu.

Osoby, które wygrają przetarg, będą zobowiązane do wpłacenia czynszu dzierżawnego i podpisania umowy rezerwacji, zgodnej ze wzorem zatwierdzonym przez Burmistrza Miasta, najpóźniej **do dnia 16 października 2019 r. do godz. 14.40.**

W przypadku uchylenia się od zawarcia umowy bez usprawiedliwienia wadium ulega przepadkowi na rzecz Miasta Radzyń Podlaski.

Stoiska handlowe, które były sprzedane podczas przetargu, a na rezerwację których nie podpisano umowy bez usprawiedliwienia, nie będą sprzedawane osobom krewnym i bliskim w stosunku do osób, które odstąpiły od podpisania umowy i utraciły wadium.

Wadium zwraca się niezwłocznie, jednak nie później niż przed upływem 3 dni od dnia

odpowiednio:

- 1) odwołania przetargu,
- 2) zamknięcia przetargu,
- 3) unieważnienia przetargu,
- 4) zakończenia przetargu wynikiem negatywnym, z zastrzeżeniem, że uczestnikom, którzy przetarg wygrali, wadium zostanie zaliczone na poczet czynszu dzierżawnego.

Przetarg może być odwołany jedynie z ważnych powodów.

Jeżeli nikt nie przystąpi do przetargu na dane stoisko handlowe lub żaden z uczestników nie zaoferuje postąpienia ponad stawkę wywoławczą czynszu dzierżawnego, przetarg w zakresie tegoż stoiska uzna się za zakończony z wynikiem negatywnym.

Uczestnik przetargu może zaskarżyć czynności związane z przeprowadzeniem przetargu do Burmistrza Miasta Radzyń Podlaski.

Stoiska handlowe, które nie zostaną zarezerwowane w wyniku przetargu będą sprzedawane bez przetargu **od dnia 17 do dnia 25 października 2019 r.** od godziny 8.00 w Urzędzie Miasta Radzyń Podlaski - pokój

nr 112 (I piętro). Czynsz rezerwacji w tym przypadku będzie ustalony według stawek określonych w niniejszym ogłoszeniu.

Informacja dotycząca przetwarzania danych osobowych na podstawie obowiązku prawnego ciążącego na administratorze.

Administratorem danych osobowych (wizerunek osoby) jest Burmistrz Miasta Radzyń Podlaski z siedzibą w Radzynie Podlaskim, ul. Warszawska 32. Kontakt z inspektorem ochrony danych: Radzyń Podlaski, ul. Warszawska 32, targonskir@radzyn-podl.pl. Dane osobowe są przetwarzane w celu zapewnienia porządku publicznego i bezpieczeństwa obywateli i mogą być przechowywane przez okres do 3 miesięcy (art. 9a ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym). Administrator udostępnia dane osobowe tylko podmiotom uprawnionym. Osobie, której dane dotyczą przysługuje prawo dostępu do swoich danych oraz wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych w związku naruszeniem przepisów o ochronie danych osobowych.

Informacja MOPS: 500+ świadczenie uzupełniające dla osób niezdolnych do samodzielnej egzystencji

Jakie warunki musisz spełnić, aby otrzymać świadczenie?

Świadczenie uzupełniające otrzymasz, jeśli:

1. ukończyłeś 18 lat
2. jesteś niezdolny do samodzielnej egzystencji, a niezdolność ta została stwierdzona orzeczeniem o niezdolności do samodzielnej egzystencji lub całkowitej niezdolności do pracy i niezdolności do samodzielnej egzystencji
3. nie jesteś uprawniony do emerytury ani renty, nie masz ustalonego prawa do innego świadczenia pieniężnego finansowanego ze środków publicznych, np. zasiłku stałego albo zasiłku okresowego (warunek nie dotyczy jednorazowych świadczeń) ani

nie jesteś uprawniony do świadczenia z zagranicznej instytucji właściwej do spraw emerytalno-rentowych,

albo jesteś uprawniony do tych świadczeń (emerytury, renty albo innych świadczeń pieniężnych finansowanych ze środków publicznych, łącznie z kwotą wypłacaną przez zagraniczną instytucję właściwą do spraw emerytalno-rentowych), ale ich **łącznie wysokość brutto nie przekracza 1600 zł.**

Sprawdź w „Katalogu świadczeń finansowanych ze środków publicznych” (plik pdf 300 kb) czy świadczenia, które otrzymujesz są świadczeniami finansowanymi ze środków publicznych.

WAŻNE!

Przy ustalaniu kwoty 1600 zł nie bierzemy pod uwagę kwoty renty rodzinnej przyznanej dziecku, które stało się całkowicie niezdolne do pracy oraz do samodzielnej egzystencji lub całkowicie niezdolne do pracy przed ukończeniem 16 roku życia lub w czasie nauki w szkole przed ukończeniem 25 roku życia.

4. musisz mieć miejsce zamieszkania w Polsce
5. mieć polskie obywatelstwo lub mieć prawo pobytu lub prawo stałego pobytu w Polsce, jeśli jesteś obywatelem jednego z państw członkowskich Unii Europejskiej albo Europejskiego Porozumienia o Wolnym Handlu (EFTA) - strony umowy



o Europejskim Obszarze Gospodarczym lub Konfederacji Szwajcarskiej lub

mieć zalegalizowany pobyt w Polsce (jeśli jesteś obywatelem państwa spoza UE albo EFTA).

Świadczenie uzupełniające nie przysługuje osobie, która jest tymczasowo aresztowana lub odbywa karę pozbawienia wolności. Wyjątkiem jest sytuacja, gdy taka osoba odbywa karę pozbawienia wolności w systemie dozoru elektronicznego - wtedy świadczenie może przysługiwać.

Więcej informacji:

<http://mopsradzyn.naszops.pl/>
lub <https://radzyn-podl.pl/>

Burmistrz Miasta Radzyń PodlaskiUL. WARSZAWSKA 32
21-300 RADZYŃ PODLASKI**OBWIESZCZENIE****o przystąpieniu do sporządzenia Miejscowego Planu
Zagospodarowania Przestrzennego Miasta Radzyń Podlaski.**

Na podstawie art. 17 pkt 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2018 r. poz. 1945, z późn. zm.) **zawiadamiam** o podjęciu przez Radę Miasta Radzyń Podlaski uchwały Nr XII/71/2019 z dnia 17 września 2019 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego Miasta Radzyń Podlaski dla obszaru w granicach administracyjnych Miasta Radzyń Podlaski.

Zainteresowani mogą zgłaszać wnioski do wyżej wymienionego zakresu planu.

Wnioski na piśmie należy składać w sekretariacie Urzędu Miasta Radzyń Podlaski, ul. Warszawska 32, w terminie do dnia **5 listopada 2019 r.**

Wniosek powinien zawierać nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy.

/-/ Jerzy Rębek

Burmistrz Miasta Radzyń PodlaskiUL. WARSZAWSKA 32
21-300 RADZYŃ PODLASKI**OBWIESZCZENIE****o przystąpieniu do sporządzenia Miejscowego Planu
Zagospodarowania Przestrzennego Miasta Radzyń Podlaski.**

Na podstawie art. 39 ust. 1 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2018 r. poz. 2081, z późn. zm.) **zawiadamiam** o podjęciu przez Radę Miasta Radzyń Podlaski uchwały Nr XII/71/2019 z dnia 17 września 2019 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego Miasta Radzyń Podlaski dla obszaru w granicach administracyjnych Miasta Radzyń Podlaski.

Zainteresowani mogą zapoznać się dokumentacją sprawy w siedzibie Urzędu Miasta Radzyń Podlaski i zgłaszać uwagi i wnioski.

Zgodnie z art. 40 w/w ustawy uwagi i wnioski mogą być wnoszone:

- 1) w formie pisemnej na adres: Urząd Miasta Radzyń Podlaski, ul. Warszawska 32, 21-300 Radzyń Podlaski;
- 2) ustnie do protokołu w Wydziale Rozwoju Gospodarczego - pokój 120;
- 3) za pomocą środków komunikacji elektronicznej bez konieczności opatrywania ich kwalifikowanym podpisem elektronicznym - na adres e-mail: sekretariat@radzyn-podl.pl.

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag i wniosków jest Burmistrz Miasta Radzyń Podlaski.

Termin składania uwag i wniosków upływa z dniem **5 listopada 2019 r.**

/-/ Jerzy Rębek

**OGŁOSZENIE
BURMISTRZ MIASTA RADZYŃ PODLASKI**

podaje do publicznej wiadomości, że został wywieszony na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Radzyń Podlaski na okres 21 dni tj. od dnia 16 września 2019 r. do dnia 7 października 2019 r. wykaz nieruchomości przeznaczonej do sprzedaży w drodze przetargu ustnego nieograniczonego i lokali mieszkalnych przeznaczonych do sprzedaży na własność w trybie bezprzetargowym na rzecz głównych najemców wraz ze sprzedażą ułamkowej części gruntu pod budynkiem z udzieleniem 90 % bonifikaty, wymienionych w wykazie stanowiącym załącznik do zarządzenia.

Na podstawie art. 35 ust. 1 i 2 i art. 37 ust. 1 i 2 pkt. 1 i 5 ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami (j.t.Dz.U.2018.2204 ze zm.), w terminie 6 tygodni od daty wywieszenia wykazów tj. od 16 września 2019 r. mogą być składane wnioski przez osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i pkt 2.

Wykaz jest załącznikiem do Zarządzenia Nr 70 Burmistrza Miasta Radzyń Podlaski z dnia 16 września 2019 roku.

KLAUZULA INFORMACYJNA

zakresie art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1, z późn. zm.).

Na podstawie art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1, z późn. zm.) informuję, iż: wobec uzyskania Pani/Pana danych osobowych, celem ich przetwarzania -

art. 17a pkt 2, oraz ograniczeniu prawa dostępu do informacji - art. 8a ust. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2018 r. poz. 1945, z późn. zm.) proszę o zapoznanie się z poniższą informacją:

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Burmistrz Miasta Radzyń Podlaski, adres do korespondencji: 21-300 Radzyń Podlaski, ul. Warszawska 32, e-mail: burmistrz@radzyn-podl.pl, tel.: 83-351-24-61.
2. Inspektor ochrony danych: Robert Targoński, adres do korespondencji: 21-300 Radzyń Podlaski, ul. Warszawska 32, e-mail: targonskir@radzyn-podl.pl, tel.: 83-351-24-62.
3. Cel przetwarzania: procedura sporządzania projektu planu miejscowego - art. 17a pkt 2 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2018 r. poz. 1945, z późn. zm.). Administrator ochrony danych nie przewiduje przetwarzania uzyskanych danych osobowych w celach innych niż wskazane w zdaniach poprzedzających, gdyby jednak taka okoliczność miała mieć miejsce, o wykorzystaniu uzyskanych danych osobowych na inne cele zostanie Pani/Pan odrębnie poinformowany.
4. Przetwarzane będą następujące kategorie Pani/Pana danych osobowych:
 - a. dane identyfikacyjne,
 - b. dane adresowe,
 - c. dane publiczne rejestrowe (Ewidencja gruntów i budynków).
5. Administrator ochrony danych nie przewiduje przekazania uzyskanych danych osobowych innym odbiorcom poza organami władzy publicznej zgodnie z postępowaniem właściwym w sprawie. W przypadku ujawnienia się konieczności przekazania danych

odbiorcom innym niż w zdaniu poprzedzającym, zostanie Pani/Pan odrębnie poinformowany.

6. Administrator ochrony danych nie przewiduje przekazania uzyskanych danych osobowych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej. W przypadku takiego zamiaru zostanie Pani/Pan odrębnie poinformowany.

7. Źródłem pozyskanych przez Administratora ochrony danych Pani/Pana danych osobowych jest art. 18 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2018 r. poz. 1945, z późn. zm.).

8. Czas przetwarzania danych osobowych wiązać się będzie z właściwą procedurą prawną oraz przepisami prawa upoważniającymi do zachowania i archiwizacji pozyskanych danych.

9. Posiada Pani/Pan uprawnienie do:

- a. żądania uzyskania kopii danych osobowych, lub ich udostępnienia w siedzibie Administratora ochrony danych w (art. 15 w/w rozporządzenia),
- b. żądania sprostowania danych osobowych (art. 16 w/w rozporządzenia),
- c. żądania usunięcia swoich danych osobowych (art. 17 w/w rozporządzenia) tzw. „prawo do bycia zapomnianym”,
- d. żądania ograniczenia przetwarzania swoich danych osobowych (art. 18 w/w rozporządzenia),
- e. żądania przeniesienia własnych danych osobowych w powszechnie używanym formacie do innego Administratora danych wskazanego przez siebie (art. 20 w/w rozporządzenia),
- f. wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych (art. 21 w/w rozporządzenia),
- g. cofnięcia zgody na przetwarzanie danych osobowych, o ile przetwarzanie odbywa się na podstawie udzielonej uprzednio zgody (art. 7.3 w/w rozporządzenia).
10. Administrator ochrony danych informuje jednocześnie, iż na podstawie art. 77 w/w rozporządzenia ma Pani/Pan prawo wniesienia do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, Urząd Ochrony Danych Osobowych, 00-193 Warszawa, ul. Stawki 2, tel.: 22 531 03 00, skargi dotyczącej niezgodności przetwarzania przekazanych danych osobowych z w/w rozporządzenia.

Stowarzyszenie „Kormoran” świętowało Międzynarodowy Dzień Seniora

Spotkanie integracyjne Stowarzyszenia Emerytów i Rencistów „Kormoran” z okazji zbliżającego się Międzynarodowego Dnia Seniora (1.10) odbyło się 14 września w sali konferencyjnej Radzyńskiej Spółdzielni Mieszkaniowej.

Na spotkanie przybyli również przedstawiciele innych, działających w Radzynie stowarzyszeń seniorskich: „Radzyńskich Wrzósów”, Polskiego Związku Emerytów Rencistów i Inwalidów, Radzyńskiego Uniwersytetu Trzeciego Wieku oraz zespołu wokalnego „Przyjazne Nuty”. Gośćmi spotkania byli burmistrz Radzyna Jerzy Rębek oraz prezes Radzyńskiej Spółdzielni Mieszkaniowej Zbigniew Ostapowicz.

Przybyłych powitała przewodnicząca Stanisława Popławska. Podkreśliła, że „Kormoran” działa już od 17 lat, opiera się na działalności społecznej. Obecnie liczy blisko 90 członków. Głównym celem statutowym tej grupy integracja społeczna, zapobieganie wykluczeniu i samotności wśród seniorów. Dlatego organizowane są spotkania merytoryczne, towarzyskie, okazjonalne. Ulubioną formą spotkań są wycieczki, które mają aspekt poznawczy, ale także często zdrowotny.

W podziękowaniu za pracę na rzecz „Kormorana” członkowie Stowarzyszenia obdarowali przewodniczącą pięknym bukietem kwiatów.

Wyrazy szacunku, uznania za dotychczasową działalność oraz podziękowania za zaproszenie zło-



żył na ręce Przewodniczącej burmistrz Jerzy Rebek. - Dziękuję za zaproszenie. Ciesze się gdy mogę wśród Państwa przebywać i zapewniam, że bliskie mi są Państwa potrzeby. Dlatego dążę do tego, by mieli Państwo dla swych działań godną siedzibę, będzie się ona znajdowała w odrestaurowanym korpusie głównym Pałacu Potockich - mówił burmistrz Radzyna. Przypomnił, że miasto ma zapewnioną kwotę 22 mln zł na rewitalizację zabudowy i centrum miasta.

Gospodarz Miejsca - prezes Radzyńskiej Spółdzielni Mieszkaniowej Zbigniew Ostapowicz, który udzielił seniorom miejsca na spotkanie powiedział: - Cieszę się, gdy możemy pomóc, bo za obowiązek poczytujemy sobie wspieranie różnych inicjatyw społecznych mających na celu aktywizację i integra-

cję społeczną.

Tematyka radzyńskiego pałacu powróciła w dalszej części spotkania. Anna Wasak - rzecznik prasowy Urzędu Miasta i autorka książki „Radzyń Podlaski. Wielka historia małego miasta” wygłosiła krótką prelekcję na temat walorów architektonicznych i historycznych „perły rokoka”, a rektor Radzyńskiego Uniwersytetu Trzeciego Wieku Dariusz Gałan odczytał trzy wiersze autorstwa Hanny Guz poświęcone pałacowi. Wiersze o problematyce seniorów i upływającego czasu przeczytali również Andrzej Stradczuk i Stanisława Popławska. Część artystyczną spotkania zwińczył koncert Zespołu Wokalnego „Przyjazne Nuty”.

Wieczór zakończył się zabawą taneczną.

Anna Wasak

Członkowie Klubu Seniora odwiedzili kolejne miasta Lubelszczyzny



Uczestnicy projektu „Czas dla Seniorów” - członkowie radzyńskiego Klubu Seniora poznawali uroki i tajemnice kolejnych ciekawych miast Lubelszczyzny. 24 września odbyli wycieczkę do Włodawy, Chełma i Lublina.

Jadąc przez pojezierze łączyńsko-włodawskie, obserwowali charakterystyczny nizinny krajobraz, w którym często pojawiały się pola z dojrzałymi dyniami - uprawą charakterystyczną dla tego regionu. We Włodawie mieli możliwość zwiedzić zespół synodalny. Przed wojną 80% mieszkańców 10-tysięcznego miasteczka stanowili żydzi. W czasie wojny zostali wymordowani przez Niemców, głównie w położonym niedaleko Sobiborze. Pozostał po nich zespół budynków, w których znajdowały się 3 synagogi. Obecnie zabudowania zagospodarowane zostały przez Muzeum Pojezierza Łączyńsko-Włodawskiego. Można tam obejrzeć wystawy poświęcone m.in. kulturze żydowskiej, ale także kulturze ludowej mieszkańców regionu oraz bitwie wojny obronnej 1939 roku na Lubelszczyźnie.

Główną atrakcją w czasie pobytu w Chełmie był spacer po kredowym labiryncie, którego korytarze znajdują się kilkanaście metrów pod ulicami miasta. Seniorzy spotkali tam „na żywo” maskotkę Chełma - dobrotliwego i dowcipnego ducha Bielucha, który króluje w kredowych podziemiach, i obejrzeli ciekawe eksponaty odnalezione przez archeologów.

Następnie podziwiali jedno z najwybitniejszych dzieł sztuki baroku w Polsce - wspaniałe wnętrza kościoła pw. Rozesłania św. Apostołów z bogatymi freskami i rzeźbami, projektu Pawła Fontany.

W Lublinie po spacerze po Starówce i odwiedzinach w katedrze spędzili relaksującą godzinę w grocie solnej.

Wycieczki to ważny i atrakcyjny element działalności Klubu Seniora, mający aspekt poznawczy, ale także relaksacyjny i integracyjny a także zdrowotny. Wcześniej podczas pierwszej edycji Klubu Seniora odbyły się wycieczki do Lublina ze zwiedzaniem m.in. Starożytności i Muzeum Wsi Lubelskiej oraz do Zamościa.

Anna Wasak

Legion Maryi na Jasnej Górze

W dniach 13-14 września 2019 odbyła się XXV Ogólnopolska Pielgrzymka Legionu Maryi na Jasną Górę pod hasłem „W Mocy Ducha Świętego”.

Również Legioniści z dekanatu radzyńskiego wraz ze swoim Kierownikiem Duchowym Ks. Kan. Krzysztofem Pawelcem udali się na dwudniową autokarową pielgrzymkę do Częstochowy. W drodze z racji 13-tego dnia miesiąca odprawili Nabożeństwo Fatimskie. Byli na Apelu Jasnogórskim i wsluchiwali się w słowa J.E. Ks. Biskupa

Romana Marcinkowskiego, odpowiedzialnego za Legion Maryi w Polsce. O godz. 24:00 uczestniczyli w uroczystej Pasterce koncelebrowanej przez kierowników duchowych Legionu Maryi, a następnie co bardziej wytrwali czuwali w Kaplicy Cudownego Obrazu Królowej Polski do rana. Następnego dnia 14-tego września w Święto Podwyższenia Krzyża Świętego Legioniści o godz. 9:00 zgromadzili się pod Sztandarami Maryi na Wąłach Jasnogórskich i uczestniczyli w Drodze Krzyżowej. Po krótkiej przerwie zjednoczeni pod Szczytem na modlitwach legionowych

i różańcu przygotowywali się do uroczystej Mszy Świętej koncelebrowanej pod przewodnictwem Ks. Biskupa Romana z udziałem kierowników duchowych Legionu Maryi z całej Polski. Krajowy opiekun duchowy wygłosił również Homilię podczas Mszy Świętej na Szczycie, na zakończenie której wyraził słowa podziękowania, wdzięczności i uznania dla Legionistów za ich modlitwę i pracę apostołską. Wszyscy uczestnicy zgromadzeni na Jasnej Górze trwali na modlitwie w łączności duchowej z czuwającymi pod Włocławkiem wiernymi „Polska pod Krzyżem”.



Zwieńczeniem dorocznych legionowych uroczystości był komunikat przesłany do Ojca Świętego Franciszka oraz odśpiewany Hymn Legionu Maryi. Szczęśliwi, radośni,

pełni zapału i gorliwości apostołskiej na kolejny rok, z nowymi siłami duchowymi, Legioniści powrócili do swoich domów, parafii.

Pelagia Kublicka

Europejski Tydzień Sportu 2019 z radzyńskim MOSIREM

Na sportową inicjatywę Komisji Europejskiej koordynowaną przez Ministerstwo Sportu i Turystyki odpowiedziało w Polsce aktywnie ponad 600 podmiotów. Wśród nich był też radzyński Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji, który swą „działkę” imprez zorganizował w dniach 27 - 29 września.

Zaczął się od piątkowych turniejów nocnych w piłce nożnej i siatkówce. (od godz. 19.00 na Orliku przy SP 2). W turnieju piłkarskim rywalizowało 11 drużyn, które najpierw grały w grupach, a później najlepsi awansowali do ćwierćfinałów. Ostatecznie w finale Auto-Spa wygrało z Trupianką Trupy 2:0, natomiast w meczu o III miejsce Green Team po rzutach karnych zwyciężył ekipę Interfresh. W rozgrywkach siatkarskich 5 zgłoszonych drużyn zagrało każdy z każdym a z kompletem punktów wygrał AZ-BUD. Kolejne miejsca to Ekipa z Boiska, Szczęściarze, Świerszczyki oraz Orliki. Pogoda zgodnie z prognozami była łaskawa tylko do północy, a końcowe zmagania przebiegały już trochę „na mokro”. Najważniejsze jednak, że humory wszystkim dopisywały do końca.

Już kilka godzin po nocnych zmaganiach ekipa MOSiR-u oczekiwała pod pływalnią na uczestników Rajdu Rowerowego „Szlakiem Obiektów Sakralnych”. Po całonocnych opadach deszczu, które skończyły się ok. 9.00 można było obawiać się o liczbę chętnych. Wyszło z tym tak „jako-tako”, czyli kilkunastu cyklistów gotowych na wszystko. Trasa przebiegała przez Oprawy, Siedlanów, Omelno, Aleksandrówkę, Szóstkę, Drelów, Horodek, Wólkę Łózecką, Ostrówki, Lisiowólkę i Ustrzesz. Duże słowa uznania należą się firmie Cyklo Ski Serwis. Piotr i Magda Małozuk byli współorganizatorami



rajdu i praktycznie trasa i obiekty były ich pomysłem. Dodatkowo dbali o bezpieczeństwo sprzętu, ciekawie opowiadali o niektórych punktach eskapady włącznie z miejscem „nie z tego świata”.

Główne punkty rajdu to kościoły w Szóstce, Drelowie, Horodku i Ostrówkach. Można było nie tylko wysłuchać ciekawej historii tych miejsc, ale także wszystko obejrzeć od „zaplecza”. W przerwie MOSiR zaserwował pyszny bigos, więc nikt nie mógł narzekać, że nie daje rady.

Była także chwila na kanał Wieprz-Krzna i wspomnianą wcześniej kosmiczną niespodziankę. Chodziło o Wólkę Łózecką i tajemnicze i niesamowite miejsce, które powstało prawdopodobnie w wyniku upadku w tym miejscu meteorytu. Polecamy wszystkim, którzy jeszcze tam nie byli

Trzeci dzień sportowych szaleństw to niedziela i Sportowe Święto Pieczonego Ziemniaka, które dla Miejskiego Ośrodka

Sportu i Rekreacji jest już imprezą cykliczną i ma dużą grupę wiernych i sprawdzonych uczestników. To nie mogło się nie udać. Na Feliksówce przez 3 godziny kilkudziesięciu osób świetnie się bawiło, a jedyną trudnością było na początku rozpalenie ogniska po wielogodzinnych deszczach. Gdy się to w końcu udało, wszystko poszło już z górki. Gdy ziemniaki piekły się w ognisku, organizatorzy przygotowali szereg konkursów i zabaw. Było przeciąganie liny, podczas którego rodzice nie mieli szans z dziećmi, konkursy sprawnościowe, w których tradycyjne woreczki czy piłeczki zastąpiono ziemniakami, był konkurs plastyczny, a dzieci przy pomocy liści bawiły się w projektantów mody. Były też przejażdżki zaprzęgiem i każdy mógł zobaczyć, że jesienny las z punktu widzenia konnego wozu jest inny niż z samochodu. Końcówka imprezy to już ziemniaczane obżarstwo, a kto nie przyjechał, niech żałuje. Wszyscy uczestnicy imprez Europejskiego Tygodnia Sportu i najlepsi zawodnicy turniejów nocnych otrzymali gadzety Europejskiego Tygodnia Sportu.

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Radzynie Podlaskim serdecznie dziękuje wszystkim, którzy pomogli w organizacji tegorocznych imprez. Są to: dyr. SP 2 Cezary Czarniak, Jacek Zakrzewski (Orlik przy SP 2), Cyklo Ski Serwis, ks. kan. Andrzej Duklewski, ks. kan. Wiesław Majczyna, ks. mgr Stanisław Tymoszek, Eugeniusz Szabaciuk (zorganizowania przerwy i rozpoczęcia w Drelowie) no i oczywiście Nadleśnictwo Radzyń za udostępnienie miejsca na niedzielne zabawy z ziemniakami.



Rady nie od parady, czyli Jakuba Porady o podróżach stów kilka...

22 września w Radzynie odbyło się niezwykle interesujące wydarzenie. W ramach 29. edycji „Radzyńskich Spotkań z Podróżnikami” Jakub Porada odstonił swoją tabliczkę na Skwerze Podróżników, a następnie w pałacu Potockich licznie zgromadzona publiczność obejrzała krótkie filmiki oraz wysłuchała opowiadań z podróży. Globtrotter udawał, że można dotrzeć w wiele bardzo ciekawych miejsc na świecie za niewielkie pieniądze.

Podczas krótkiej uroczystości na Skwerze Podróżników Jakub Porada – „zadeklarowany amator tanich podróży” zapowiedział dwa najważniejsze tematy spotkania: podróże są dostępne dla wszystkich, bez względu na wiek i zasobność portfela oraz podróżować warto, bo dzięki wyprawom można lepiej zrozumieć świat.

Na spotkaniu w radzyńskim pałacu Potockich przekonywał, że każda podróż może być wartościowa i ciekawa, bez względu na to, czy jest to wyprawa do miejsc odległych i egzotycznych, czy w „odwiedziny do rodziny”. – Niezależnie czy daleko podróżujemy np. do Zanzibaru, czy blisko – jak do Radzyna – poznajemy coś nowego, ciekawego – mówił. Poza tym wskazał, że gdy jedziemy do odległego, egzotycznego kraju, wydaje nam się intrygujące to, co dla tamtejszych mieszkańców jest ich codziennością, tak jak nasza codzienność jest intrygująca dla przybyszów. – Odwiedziny u rodziny mogą być tak interesujące jak podróż do New Delhi, na zasadzie: „Wszędzie dobrze, gdzie nas nie ma” – spuentował.

Radził, by postawić na jakość, nie na ilość. Nie chodzi o to, by „zaliczyć” jak najwięcej miejsc, ale z każdej podróży wynieść jak najwięcej. – W Polsce mamy 940 miast, gdybyśmy każdemu poświęcili dzień na ich poznanie musielibyśmy poświęcić 2,5 roku, na zwiedzenie miast w ok. 220 państwach dostępnych dla turystów – 300-400 lat – wyliczał. Więc trzeba wybrać, „ogarnąć, ile się da”. Nie jest to łatwe, wiele osób woli bez wysiłku wybrać standardy: Krupówki w Zakopanem albo molo w Sopocie, a tymczasem jest wiele ciekawych, intrygujących miejsc, o których mało wiemy. Jako przykład po-

dał Radzyń, którego pięknym zabytków był zaskoczony. – W Radzynie jeszcze nie byłem, a tu takie wspaniałości – mówił Jakub Porada. Wymieniał też Koryciny – wieś pod Siemiatyczami, gdzie po raz pierwszy doł krowę, zobaczył największą w Europie kolekcję ziół. Niezwykłym przeżyciem okazał się lot balonem. W okolicach Hajnówki podziwiał kolorowe, bogato zdobione chaty, wśród innych atrakcji wymienił wioskę fińską w Karpatach. Swoje słowa ilustrował fragmentami filmów zrealizowanych na potrzeby programu „Porada na weekend” prowadzonego przez podróżnika w Travel Channel.

Ażeby jak najwięcej z podróży wynieść wiedzy i przeżyć, radził wcześniejsze poznanie regionu, miasta, do którego mamy zamiar się udać, jego historii, zabytków, innych ciekawostek. – To nie wymaga nakładów finansowych, wystarczy przejrzeć internet – przekonywał podróżnik. – Jeśli nie mamy takiej wiedzy wiele ciekawych miejsc można przeoczyć. Przytoczył przykład: – Gdy jedziemy z Gdańska, mijamy pole, na które możemy nie zwrócić uwagi, a to przecież Grunwald – miejsce wielkiej, historycznej bitwy. Gdy w Anglii znajdziemy się na Stonehenge – możemy potraktować je jako dziwnie ułożone kamienie, a to jedna z najsłynniejszych europejskich budowli megalitycznych, o ciekawych interpretacjach jej powstania i znaczenia. Przytoczył jeszcze inny przykład: – W Dublinie jest najstarszy na świecie pub – powstał, gdy na naszych ziemiach Chrobry organizował swoje drużyny.

Jeżeli chcemy udać się za granicę – przede wszystkim wskazywał, że można tanio podróżować. – Z każdą zasobnością portfela

można sobie dać radę. Wydatek zależy od tego, ile chcemy na daną podróż przeznaczyć i zgodnie z tym wybieramy warunki skromne albo luksusowe: namiot albo 5-gwiazdkowy hotel. Bilety lotnicze są dostępne nawet za złotówkę, a za ok. 80 zł można odbywać podróże samolotem trwające do 3 godzin – a w tym czasie można dolecieć do Włoch, Hiszpanii, Francji, do krajów skandynawskich. Dla przykładu: jeśli pierwszego listopada bilet kosztuje 750 zł, 2 listopada już tylko 200 zł, a 3 – jedynie 78, takim samym samolotem i na tę samą odległość. – Potrzeba nieco wysiłku i wprawy, doświadczenia i powtarzalności, by znaleźć bilety za takie oferty – podkreślił. Podróżnik instruuwał krok po kroku, jak je odnaleźć w wyszukiwarkach.

Drugą sprawą jest koszt noclegów – tu również polecił wyszukiwarki, gdzie można znaleźć miejsca na różną zasobność portfela. – Ale można urządzić sobie jednodniową wyprawę za kilkadziesiąt złotych – dodał.

Jakub Porada dawał też porady dotyczące bagażu. – Najpraktyczniejsze na krótkie, kilkudniowe podróże są miękkie plecaki o pojemności ok. 30 litrów, z wieloma przegródkami. Wtedy nie ma problemów w przejściach, można je trzymać ze sobą w samolocie i nie płaci się dodatkowo za bagaż.

Warto też wiedzieć, że np. w Wielkiej Brytanii dostęp do wysokiej kultury jest bezpłatny, najważniejsze muzea są za free – dodał J. Porada.

Podróżnik przytoczył też wiele ciekawostek, mówił o oryginalnych formach podróżowania. Wspominał spotkanie z mieszkańcem Zanzibaru, który nauczył się języka polskiego, oglądając dwa filmy: „Jak rozpełtałem II



wojną światową” oraz „Dzień świra”. Poznał m.in. mieszkańca Siemiatycz, który w trzy miesiące z małym plecaczkiem dojechał do stolicy Chin – Pekinu na... hulajnodze. – Dał radę, można kombinować. Rozmawiał z „parą wariatów” Krzysztofem Kaczmakiem i jego córką Pamelą, którzy wyspecjalizowali się w chodzeniu po linie rozpiętej na wysokości 120-140 m między górami. – Najważniejsza jest równowaga i patrzenie przed siebie – instruuje ciekawych. Radził też, by wykorzystywać różnice cen, kosztów życia. Przytoczył przykład kolegi, który w Warszawie wynajmuje kawalerkę za ok. 2000 zł i za to może luksusowo mieszkać w Afryce.

Czy warto podróżować? Na pewno tak: podróże zaspokajają naszą ciekawość świata, kształcą, motywują do nauki języków („można mieć audiobooki ze sobą, słuchać po drodze”), ułatwiają nam pokonywane stereotypów w myśleniu o innych. – Mamy stereotypowe wyobrażenia o danych miejscach, podróżowanie sprawia, że otwierają nam się kłapki w głowach, wiedza się poszerza, nie widzimy świata przez pryzmat stereotypu – mówił Jakub Porada.

Na zakończenie za spotkanie podziękował Jakubowi Poradzie burmistrz Jerzy Rębek, który – już tradycyjnie – wręczył podróżnikowi karykaturę autorstwa Przemysława Krupskiego.

Jakub Porada urodził się w 30

września 1969 r. w Kielcach. Od 2001 r. pracuje w TVN24, a od 2012 r. także w TTV, gdzie prowadzi codzienny serwis „Express”. Jest autorem i prowadzącym programu „Pokaż nam świat” w TVN24 BiS oraz „Polska na weekend” w TVN24. Od 2019 r. tworzy podróżniczy cykl „Porada na weekend” w Travel Channel. Ponadto zajmuje się prowadzeniem warsztatów i szkoleń medialnych. Jest autorem siedmiu książek, w tym czterech podróżniczych: „Porada da radę. Tanie latanie” (2014), „Polska da radę. Przewodnik osobisty” (2015), „Porada na Europę. Tanie podróżowanie” (2016) i „Porada na Europę 2. Tanie podróżowanie” (2018).

Na 29. edycję „Radzyńskich Spotkań z Podróżnikami” zaprosił Burmistrz Radzyna Podlaskiego Jerzy Rębek oraz Starosta Radzyński Szczepan Niebrzegowski, a także organizatorzy: Radzyńskie Stowarzyszenie „Podróżnik” i Radzyński Ośrodek Kultury. Sponsorami wydarzenia byli: firma drGerard, Spółdzielcza Mleczarnia „Spomleń”, Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych i Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej w Radzynie Podlaskim. Patronat nad wydarzeniem sprawował ogólnopolski miesięcznik „Poznaj Świat” oraz portal „Kocham Radzyń Podlaski”. Więcej informacji o spotkaniu dostępnych jest na www.podroznik-radzyn.pl

Anna Wasak

Cudze chwalicie, swoje poznajcie... (cz. 9)

Polski Paganini urodzony w Radzynie

Karola Józefa Lipińskiego (1790-1861) nikomu w Radzynie nie trzeba przedstawiać. Ten najwybitniejszy wirtuoz skrzypiec i kompozytor doby przedchopinowskiej ma tutaj swoje rondo, ulicę i pomnik. Jego imię (od 1991 r.) nosi Państwowa Szkoła Muzyczna I stopnia oraz Radzyńskie Towarzystwo Muzyczne. Druga z wymienionych instytucji prowadzi Izbę Pamięci popularyzującą twórczość skrzypka oraz jest organizatorem Dni Karola Lipińskiego, corocznego cyklu koncertów muzyki klasycznej. W pałacu Potockich znajduje się też tablica jemu poświęcona.

Lipiński urodził się 30 października 1790 r. W Radzynie Podlaskim mieszkał do dziewiątego roku życia. W miejscowym kościele Świętej Trójcy na chrzcie otrzymał imiona Karol i Józef. Wychowywał się w pałacu Potockich, ale nie wiadomo, w której jego części. Pewne jest natomiast to, że pasję do muzyki zaszczerpił w nim jego ojciec, Feliks, który na dworze Eustachego Potockiego prowadził dużą orkiestrę instrumentalną oraz grał w zespołach kameralnych uświetniających dworskie przyjęcia i uroczystości. On też zaczął uczyć pięcioletniego wtedy syna gry na skrzypcach.

Po 1799 r. rodzina Lipińskich wyjechała do Lwowa, gdzie Karol występował w zespołach kameralnych prowadzonych przez ojca. W 1809 r. został zatrudniony w orkiestrze teatru niemieckiego we Lwowie. Dwa lata później, w wieku niespełna 21 lat, został kapelmistrzem tej orkiestry. W tym czasie Karol Lipiński zaczyna

komponować swoje pierwsze autorskie utwory. Przełomem w jego życiu był 1814 r. i wyjazd do Wiednia. Po spotkaniu ze sławnym niemieckim skrzypkiem Ludwikiem Spohrem postanawia rozpocząć karierę skrzypka solowego. W 1818 r. koncertuje wspólnie ze sławnym wirtuozem Paganinim. Kolejne lata to seria występów w Królestwie Kongresowym, jak i poza jego granicami. Sława Lipińskiego daje mu nominację na pierwsze skrzypce dworu królewskiego. Wspólnie z Paganinim koncertuje podczas uroczystości koronacyjnych cara Mikołaja I w 1829 r. Sześć lat później z nowym repertuarem udaje się w podróż na zachód Europy. W Lipsku piastuje stanowisko koncertmistrza w słynnej orkiestrze Gawendhaus. W 1839 r. został koncertmistrzem kapeli króla saskiego i od tego czasu osiadł w Dreźnie. Oprócz pracy zajął się działalnością pedagogiczną, kształcąc wielu znakomitych skrzypków, w tym Henryka Wieniawskiego. Atmosfera panująca w Dreźnie sprzyjała rozwojowi twórczości polskiego artysty. Obowiązki koncertmistrza potrafił pogodzić z koncertami, które dawał m.in. w Paryżu, Wiedniu czy Londynie. Publiczność była zachwycona jego muzyką. Do historii przeszła odpowiedź Paganiniego



na pytanie, kto według niego jest najlepszym skrzypkiem na świecie. „Nie wiem, kto jest najlepszy, ale Lipiński na pewno ma drugie miejsce” – to stwierdzenie świadczyło bez wątpienia o jego szacunku dla sztuki Polaka.

Na początku 1861 r. Karol Lipiński przeprowadził się do Urłowa na Ukrainie, gdzie wcześniej zakupił majątek. Pieniądze zarobione w Dreźnie zainwestował w szkołę, w której postanowił uczyć uzdolnione muzycznie dzieci chłopskie. Niestety, działalność pedagogiczną przerwała choroba. Muzyk zmarł na astmę 16 grudnia 1861 r.

Tekst i zdjęcia: Robert Mazurek



Malarstwo Zbigniewa Strzyżyńskiego w ROK



28 września w Galerii „Oranżeria” Radzyńskiego Ośrodka Kultury miała miejsce wystawa malarstwa Zbigniewa Strzyżyńskiego. Licznie zgromadzona na wernisażu publiczność mogła podziwiać prace bardzo odważne, w których dominującą tonację stanowi błękit.

Obrazy Zbigniewa Strzyżyńskiego to rewelacyjne spojrzenie autora na osobliwości całej przestrzeni malarskiej. Spod zdecydowanych kolorów indygo, błękitu pruskiego, paryskiego, Rembrandta i zwykłej ultramaryny, pomieszanych z kobaltem, ale także szmaragdów i nawet sepii z odrobiną bieli, wyłania się jakaś magiczna przesłanka formy: jakby nikłej architektury zabudowań, wiejskiego pejzażu z drzewami lub wieżyczek kościelnych. Do jej podkreślenia autor stosuje półtony farb i żółcienie, które relatywnie harmonizują całość kompozycji na zasadzie przeciwległości barw.

Zbigniew Strzyżyński urodził się w 1955 r. Ukończył Państwowe

Liceum Sztuk Plastycznych w Nałęczowie, Politechnikę Warszawską, Instytut Wychowania Artystycznego UMCS w Lublinie (dyplom z wyróżnieniem uzyskał w Pracowni Rzeźby prof. Sławomira Mielezki – autora m.in. radzyńskiego pomnika Niepodległości), a także studia podyplomowe na Akademii Sztuk Pięknych w Krakowie na Wydziale Architektury Wnętrz. Zajmuje się malarstwem i rzeźbą. Jest nauczycielem w Liceum Plastycznym im. Józefa Chełmońskiego w Nałęczowie. W swoim dorobku ma liczne realizacje rzeźbiarskie, m.in. we współpracy ze Stanisławem Strzyżyńskim: ławeczkę Bolesława Prusa, pomnik Maksymiliana Kolbe w Nałęczowie, Chrystusa Zbawiciela w Warszawie oraz hrabiny Marii Resseguier w Nisku (współpraca Andrzej Oboz). Należy do Związku Polskich Artystów Plastyków, Polskiego Stowarzyszenia Nauczycieli Plastyków, Polskiego Stowarzyszenia Pastelistów, Kazimierskiej Konfraterni Sztuki oraz artystycznej Grupy Kontrast.

Red.

Fot. Tomasz Młynarczyk



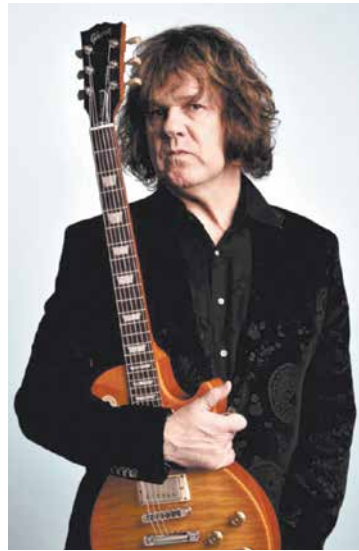
Syn Garego Moore`a w Radzynie!!!

Zapraszamy na koncert poświęcony jednemu z najbardziej cenionych i wszechstronnych gitarzystów wszech czasów - Gary`emu Moorowi, w którym wystąpi jego syn - Jack Moore. Odbędzie się on w czwartek 31 października o godz. 18.00 w Radzyńskim Ośrodku Kultury.

Jack Moore jest młodym niebywale utalentowanym gitarzystą i kompozytorem. Miłość do tego instrumentu zaszczylił w nim jego ojciec, Garry Moore, z którym przez wiele lat występował podczas gościnnych koncertów i na festiwalach na całym świecie. Na jednym z takich wydarzeń poznał Otisa Taylora, z którym odbył trasę koncertową po Wielkiej

Brytanii. Występował też na Sunflower Jam w Royal Albert Hall uświetniając koncert Joe Bonamassy i Deep Purple. Do wspólnych koncertów zaprosił go również zespół Thinn Lizzy (z którym karierę zaczynał jego ojciec). Jack Moore grywa stale z zespołem Cassie Taylor, realizując równocześnie własne projekty muzyczne.

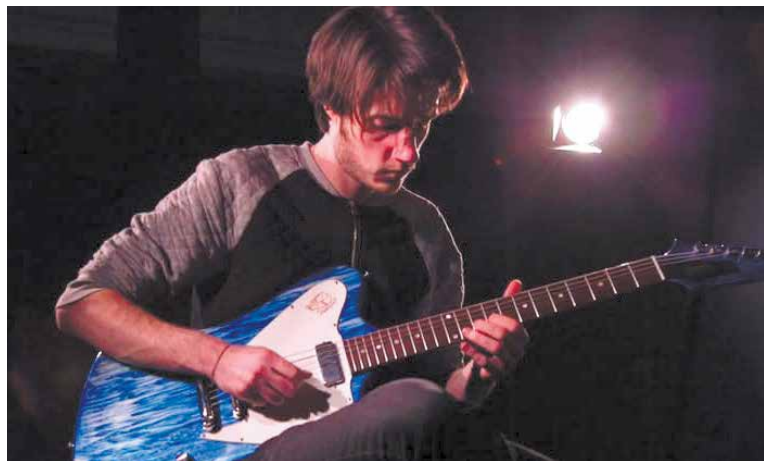
Obok Jacka Moore`a w Radzy-



niu pojawi się m.in. Łukasz Gorczyca, basista, kompozytor, znany ze współpracy z najwybitniejszymi i najbardziej charyzmatycznymi muzykami polskimi i zagranicznymi. Wokalnie, z utworami legendy brytyjskiej muzyki Gary`ego Moore`a, zmierzy się Szymon Pejski, pochodzący z Łodzi wokalista i multiinstrumentalista, który solidne muzyczne wykształcenie zdobył w londyńskiej Vocaltec Actontown. Wiele osób pamięta go zapewne z programu Mam Talent gdzie występował jako członek zespołu SteamLove.

Bilety na koncert (30 zł w przedsprzedaży i 40 zł w dniu koncertu) dostępne są w Radzyńskim Ośrodku Kultury, od poniedziałku do piątku w godz. od 9.00 do 15.00. Informacji dodatkowych udziela Robert Mazurek, tel. 606-234-320.

Red.



20 lat, a może mniej

28 września w Radzyńskim Ośrodku Kultury odbył się koncert Zespołu Wokalnego „Radzyniaci” zatytułowany „20 lat, a może mniej”. Podczas niego gościnnie wystąpiły zespoły: „Jubilat” z Kraśnika, „Przegalinianki” z Przegalin Dużych oraz Klub Seniora „Złoty Wiek” z Biłgoraja. Koncert był nawiązaniem do wielkiego przeboju Jacka Lecha.

Red.

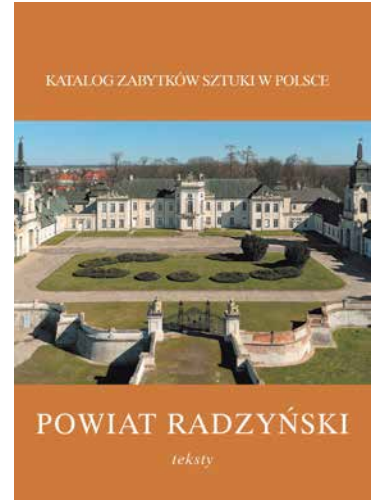


Fot. Tomasz Młynarczyk

Poznaj zabytki Radzyna i powiatu radzyńskiego

11 października Instytut Sztuki Polskiej Akademii Nauk oraz Radzyński Ośrodek Kultury zapraszają na promocję książki pt. „Katalog zabytków sztuki w Polsce. Powiat radzyński”. Początek o godz. 18.00 w pałacu Potockich (wejście od strony dziedzińca). Wstęp wolny.

– Publikacja, która powstawała przez pięć ostatnich lat, bardzo szczegółowo traktuje najbardziej atrakcyjne obiekty w Radzynie i najbliższej okolicy. Podczas promocji będzie okazją do spotkania z autorami opracowania, nabycia książki oraz uzyskania pamiątkowej dedykacji – powiedział nam Robert Mazurek, dyrektor ROK.



Partnerami wydarzenia są: Burmistrz Radzyna Podlaskiego Jerzy Rębek oraz Starosta Radzyński Szczepan Niebrzegowski.

Red.

Kantata na cztery skrzydła już wkrótce w ROK

Radzyński Ośrodek Kultury zaprasza na Spektakl Teatru ES z Siedlec pt. „Kantata na cztery skrzydła” w reżyserii Waldemara Koperkiewicza. W sztuce na podstawie tekstu Roberta Bruttera występują: Ula Gotowicka, Robert Protasewicz i Maciej Czapski.

Tekst Roberta Bruttera, autora scenariuszy bardzo popularnych i znakomitych seriali TVP takich jak „Ranczo” i „Rodzina zastępcza”. Kto zna jego twórczość wie, że pełna jest opisów naszego codziennego życia z jego emocjami, porażkami i sukcesami, z nutką autoironii i tego co lubimy najbardziej: przesłania, że z każdej beznadziejnej sytuacji jest wyjście. Brutter uczy nas zdrowego dystansu do siebie i tolerancji do innych. „Kantata” jest taką właśnie opowieścią. O dziewczynie, która pod wpływem ogromnego poczucia winy, pragnie odebrać

sobie życie. Lecz oto... pojawiają się dwaj aniołowie, którzy usiłują ją od tego zamiaru odwieść. Czy im się uda? Nie będziemy zdradzać pointy. Musicie to Państwo sami zobaczyć!

Opowieść, w której łączy mieszają się z ogromną dawką śmiechu, daje gwarancję świetnej zabawy zwłaszcza, że w spektaklu grają znakomici aktorzy Sceny Teatralnej Miasta Siedlce: Ula Gotowicka, Robert Protasewicz, Maciej Czapski. Zapraszamy!

Scenariusz: Robert Brutter
Reżyseria: Waldemar Koperkiewicz
Obsada: Ula Gotowicka, Maciej Czapski, Robert Protasewicz

Rezerwacja i sprzedaż Radzyńskim Ośrodku Kultury tel. 83 352 73 14 w godz. 9.00-15.00 od poniedziałku do piątku w przedsprzedaży cena 40,00 zł do 25.11 od 26.11 cena 50 zł

Fot.: <http://www.ckis.siedlce.pl/>



Radzyński Ośrodek Kultury zaprasza na warsztaty fotograficzne dla dzieci i młodzieży z miasta Radzyń i Powiatu radzyńskiego

Spotkanie organizacyjne i pierwsze zajęcia wprowadzające - 9 października o godzinie 16.00 w Radzyńskim Ośrodku Kultury, ul. Jana Pawła II 4, 21-300 Radzyń Podlaski

Temat warsztatów: Edukacja ekologiczna – przyroda w mieście Radzyń Podlaski

Czas trwania: 12 miesięcy (spotkania raz w miesiącu).

Podsumowanie:

- profesjonalna diaporama ze zdjęć uczestników
- wielkoformatowa wystawa fotografii w „Galerii na Płocie”
- publikacja zdjęć w albumie podsumowującym warsztaty

Dla autorów najciekawszych zdjęć i dla najbardziej wytrwałych uczestników bardzo cenne nagrody (sprzęt fotograficzny, optyczny, komputerowy, smartfony itp)

Pula nagród to aż 10000 zł

Celem zadania jest przeprowadzenie warsztatów fotograficznych z uwzględnieniem ochrony przyrody i świadomości ekologicznej oraz podkreślenie walorów przyrodniczych. Warsztaty skierowane są do dzieci i młodzieży z terenu



miasta Radzyń i Powiatu Radzyńskiego. Zajęcia składały się będą z kilkunastu spotkań o charakterze edukacyjno-warsztatowym. Każdy uczestnik zapozna się z zasadami podpatrywania przyrody, świadomości ekologicznej, przestrzegania zasad związanych z cyklem natury (okresy lęgowe itp.). Uczestnicy warsztatów nauczą się zasad fotografowania przyrody, podpatrywanie ptaków, poszukiwanie walorów o charakterze ekologicznym, życie w symbiozie (zielony płuca miasta). Końcowym etapem będzie pokazanie fotografii w postaci wydruków wielkoformatowych i zaprezentowanie jej w „Galerii na Płocie” - ścieżka rowerowa i pasaż pieszy

wzdłuż rzeki Białki. Przygotowanie diaporamy o walorach przyrodniczych miasta Radzyń Podlaski. Wydanie albumu fotograficznego ze zdjęć wykonanych podczas warsztatów „Przyroda Radzyń Podlaskiego”. Rozstrzygnięcie konkursu fotograficznego i nagrodzenie autorów najciekawszych fotografii o ekologii w mieście.

Zajęcia poprowadzi doświadczony fotograf i filmowiec - Rafał Siek.

Projekt finansowany przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie.

Tomasz Młynarczyk

radzyński ośrodek kultury

ZAPRASZA NA

WIELKIE WARSZTATY FOTOGRAFICZNE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY Z MIASTA RADZYŃ I POWIATU RADZYŃSKIEGO „Edukacja ekologiczna - przyroda w mieście Radzyń Podlaski”

- spotkania raz w miesiącu,
- ciekawe opowieści
- zajęcia w plenerze
- nauka fotografii przyrodniczej: krajobrazowej (świt/zachód słońca), z ptasiej perspektywy/z żabiej perspektywy, zdjęcia pod ziemią/ /pod wodą/na drzewie, fauna i flora (czatownie i podchody), łódź wodna na bagnach.
- Czy nocą można robić zdjęcia?
- Architektura i przyroda...
- ...i wiele innych ciekawych zajęć i tematów

Zajęcia poprowadzi zawodowy fotograf, filmowiec i przyrodnik:

Ze zdjęć uczestników powstanie diaporama, zostanie wydany album fotograficzny i powstanie wystawa, która zaprezentowana zostanie w Galerii na Płocie.

Dla najlepszych młodych fotografów i najbardziej zaangażowanych uczestników wartościowe nagrody (aparaty fotograficzne, laptopy, telefony komórkowe itp.)

WARTOŚĆ NAGRÓD TO 10 000 ZŁ!

Nagrody przyznawane będą w dwóch kategoriach – uczniowie szkół podstawowych i ponadpodstawowych (szkoły średnie, szkoły zawodowe)

Zapraszamy na spotkanie organizacyjne **9 października 2019 roku (środa)**, na godzinę 16.00 do Radzyńskiego Ośrodka Kultury, ul. Jana Pawła II 4

Więcej informacji - tel. 603 354 360 - Tomasz Młynarczyk

Projekt finansowany przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Lublinie.



RAFAŁ SIEK

O sobie samym:
Recewnik 1975.
Odkąd sięgam pamięcią, zawsze fascynowała mnie przyroda i możliwość jej dokumentowania.
Od 1995 roku posiadam uprawnienia do fotografowania najrzadszych gatunków zwierząt występujących w Polsce. W 2005 roku zawodowo zajmuję się fotografią i filmem przyrodniczym. Z zamiłowaniem do obrazu, muzyki i dźwięków natury tworzę pokazy multimedialne tzw. diaporamy.
Jestem fotografem prehistorycznym, który zna pierwotne znaczenie słów wywoływać i utrwalac.

Seniorzy w Radzyńskim Ośrodku Kultury

2 października Radzyński Uniwersytet Trzeciego Wieku rozpoczął rok akademicki 2019/2020. Uroczystość, w której uczestniczył m.in. Burmistrz Jerzy Rębek oraz ks. kan. Krzysztof Pawelec, odbyła się w Radzyńskim Ośrodku Kultury.

Wykład inauguracyjny pt. „Romantyzm i literatura współczesna” należał do dr hab. Arkadiusza Bağlajewskiego. Mówił

on m.in. o „zarażeniu” polskiej kultury narodowej epoką romantyzmu, a także odniósł się w głównej mierze do spuścizny, którą pozostawiła po sobie trójca wieszczów: Adam Mickiewicz, Juliusz Słowacki i Zygmunt Krasiński. Na zakończenie uroczystości odbył się występ grupy teatralnej „Eklerki” oraz chóru „Przyjazne Nuty” działających przy Radzyńskim Ośrodku Kultury.

Red.



radzyński ośrodek kultury

ZAPRASZA NA NAUKĘ GRY NA GITARZE

LEKcje INDYWIDUALNE DLA DZIECI I MŁODZIEŻY POWYŻEJ 12 ROKU ŻYCIA

INSTRUMENT WE WŁASNYM ZAKRESIE

KOSZT LEKcji: 30 MIN. - 20 ZŁ



INSTRUKTOR:
MICHAŁ MUSIATOWICZ

INFORMACJE DODATKOWE I ZAPISY W RADZYŃSKIM OŚRODKU KULTURY (UL. JANA PAWŁA II 4) BĄDŹ POD NR TEL. (83) 352-73-14 LUB 606-234-320

Skąd się wziął Kozak na radzyńskim Pałacu Potockich? - czyli co mówią rzeźby Redlera o wojnie...

670 lat temu - 15 sierpnia 1649 roku miała miejsce bitwa pod Zborowem. Gdy wojska koronne pod wodzą króla Jana Kazimierza maszerowały na odsiecz obleganemu Zbarażowi (temat znany dzięki powieści i filmowi „Ogniem i mieczem”), zostały niespodziewanie zaatakowane przez Tatarów i Kozaków pod Zborowem. Tam - według przekazów - życie władcy ocalił Stanisław „Rewera” Potocki - pradziadek właściciela pałacu - Eustachego.

Upamiętniająca to wydarzenie rzeźba Kozaka (świadczy o tym ośleć na lysej głowie) - półnagi, spętanego jeńca znajduje się po prawej stronie głównego ryzalitu korpusu głównego pałacu od strony dziedzińca honorowego. Po prawej - widzimy jedynie nogę z łańcuchem - to pozostałość postaci Turka. Przodkowie Marianny z Kąskich Potockiej - Stanisław Antoni Szczuka (dziadek) oraz Marcin Kąski (pradziadek) brali udział w walkach przeciw Turkom. Szczuka w odsieczy wiedeńskiej w 1683 r., a Marcin Kąski uczestniczył we wszystkich kampaniach Jana Sobieskiego, walnie przyczyniając się do jego sukcesów, m.in. pod Chocimem i Wiedniem. Jako jedyny dowódca artylerii z wojsk sprzymierzonych zdołał przeprowadzić 28 dział przez góry Lasu Wiedeńskiego i użyć ich w bitwie, co walnie przyczyniło się do tryumfu nad Turkami oblegającymi stolicę Austrii.

Trudno powiedzieć, kiedy zniknęła ta rzeźba i jak wyglądała, ale Kozak rodzi skojarzenie z rzeźbami z katedry wawelskiej w kompozycjach przedstawiających tryumfy Jana III Sobieskiego i Michała Korybuta Wiśniowieckiego.

To tylko jeden z elementów militarnego wątku w rzeźbach Jana Chryzostoma Redlera zdobiących Pałac Potockich.

Był to temat ważny dla właściciela pałacu, który również pełnił ważne funkcje wojskowe - ostatecznie awansował do stopnia generała artylerii wojskowej.

Wątek militarno-heroiczny już na bramie zachodniej otwierają rzeźby: alegoria Architektury Wojskowej i panoplia - rzeźby o charakterze militarnym. Od północy jest to kask z pióropuszem i sztandar oparty o pień drzewa, od południa - bęben wojskowy i sztandar.

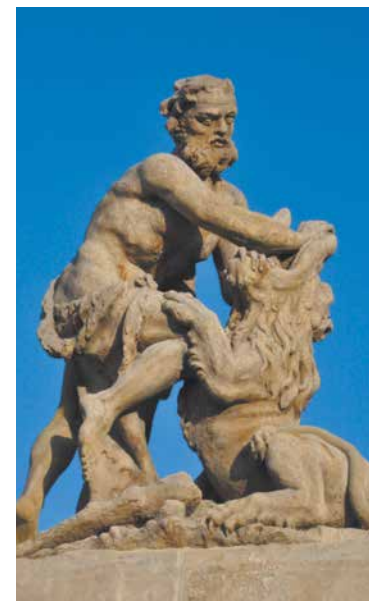
Nad bramą zachodnią mamy dwie postacie kobiet - dojrzałych, pełnych wdzięku, w wyszukanych pozach, ubranych w bogato udrapowane suknie. Symbolizują one Architekturę Cywilną (od północy) i Architekturę Wojskową (od

południa). Architektura Wojskowa stoi obok modelu baszty, na nim wsparty jest plan twierdzy bastionowej, towarzyszy jej putto siedzące na cokole, z otwartą księżeczką.

Wieża na narożach ma dekoracje w formie panopliów (złożonych z elementów broni i uzbrojenia ochronnego). Są tam kaski, kirysy (napierśniki) szyszaki, rycerskie i ratajskie, antyczne kaski z pióropuszem, gałęzie palmowe. Takie dekoracje zdobią również tzw. żelazną bramę - główny wjazd na dziedziniec honorowy od strony zachodniej.

Niezwykle ciekawą i wymowną dekorację od strony dziedzińca tworzą cztery kompozycje przedstawiające mitycznego boga zwycięstwa - Herkulesa. Był on mitycznym herosem, który za niezawinioną zbrodnię na własnej rodzinie został skazany przez wyrocznię delficką na wykonanie 12 niewykonalnych prac. Wśród nich były cztery przedstawione w rzeźbach Redlera, umieszczonych na bramach radzyńskiego pałacu. Zachodnią bramą zdobią sceny walki z Cerberem (psem strzegącym wejścia do Hadesu) oraz z Hydrą (wężem o wielu głowach, któremu po odcięciu jeden głowy wyrastało kilka nowych). Po przeciwnej stronie dziedzińca, nad bramą wschodnią mamy dwie kolejne grupy z Herkulesem. Z lewej strony Herkules rozrywa paszczę Lwa Nemejskiego (jego skóry nie mogło przebić żadne ostrze, można go było udusić, jego skóra chroniła przed wszelkimi ostrzami), a z prawej - skręca łeb Bykowi Kreteńskiemu (zwierzę z powodu zesłanego nań przez Posejdona szaleństwa pustoszyło Kretę, trawowało pola i sady, pałac wszystko buchającym z nozdrzy ogniem).

Rzeźby te to symbole niezwykłego heroizmu, siły i męstwa, zwycięstwa nad niezwyciężonymi potworami; pokazują potęgę Rzeczypospolitej, przywołują zwycięstwa Polaków nad Rosją, Szwecją, Turkami i Tatarami, w których swój udział mieli przedstawiciele rodów właścicieli. Anna Wasak



Radzyński ślub księcia Adama Jerzego Czartoryskiego – Niekoronowanego Króla Polski

Przed rokiem - 6 października 2018 r. podczas swej wizyty w Radzynie Podlaskim premier Mateusz Morawiecki, wskazując na kościół pw. Świętej Trójcy przypomniał, że w tej świątyni ślub wziął ówczesny „Niekoronowany Król Polski” - Adam Jerzy Czartoryski, późniejszym przywódcą Wielkiej Emigracji.

Miało to miejsce 29 września 1817 roku. Małżonką była córka ówczesnej właścicielki pałacu Anny Sapieżyny - Anna Zofia Sapieżanka (18 lat). Książę Adamem Jerzym Czartoryskim (47 lat) miał już za sobą lata działalności politycznej, pełnił m.in. funkcję ministra spraw zagranicznych Imperium Rosyjskiego (1804-6). Dzięki niemu i jego przyjaźni z Anną Sapieżyną w roku 1805 – w drodze do Puław w pałacu radzyńskim zatrzymał się car Aleksander I. Tu spotkał się z grupą polskich magnatów, mających nadzieję na odbudowę państwa polskiego przez cara rosyjskiego. Był to tzw. „plan puławski”, którego autorem był książę Adam Jerzy Czartoryski. Wysunął on projekt utworzenia z ziem zaboru pruskiego i rosyjskiego Królestwa Polskiego, ściśle związanego z Rosją. Na skutek postawy Prus plan nie został zrealizowany. Car traktował

projekt ogłoszenia się królem Polski jedynie jako formę nacisku na Prusy. Zawiedziony książę Adam utracił wiarę w szczerość Aleksandra, nadal jednak uważał, że tylko w związku z Rosją można odbudować Polskę.

Ale wróćmy do małżonków Czartoryskich.

Mimo dużej różnicy wieku, połączyła ich wielka miłość, której patronką, szczególnie w trudnych latach emigracji, była zapobiegliwa matka i teściowa – Anna Sapieżyna. Dobra radzyńska wraz z pałacem Sapieżyna przepisała na rzecz córki i zięcia w 1823 roku i odtąd stanowiły ich własność, choć praktycznie sama nimi zarządzała.

Książę Adam Jerzy Czartoryski (1770-1861) – wcześniej przyjaciel cara Aleksandra I, minister spraw zagranicznych Imperium Rosyjskiego (1804-06) wiceprezes Rządu Tymczasowego Królestwa Polskie-

go (1815), w 1830 roku poparł Powstanie Listopadowe, pełnił nawet funkcję prezesa Rządu Narodowego Królestwa Polskiego w 1831 r. Po upadku zrywu narodowego musiał udać się na emigrację, wyjechał do Francji, w Paryżu założył polityczny obóz konserwatywno-liberalny Hotel Lambert. Prowadził szeroką działalność, której celem było przywrócenie niepodległości Polsce.

Matka namawiała Annę Zofię, by pozostała w Warszawie i pilnowała spraw majątkowych, ale ta nie zgodziła się i podążyła za mężem do Francji.

Za zaangażowanie rodziny w Powstanie Listopadowe car Mikołaj I obłożył majątki Czartoryskich konfiskatami. Anna Sapieżyna pozostała w kraju, by je ratować przed przejęciem przez władze carskie. W ramach podjętych zabiegów majątkowych między innymi w 1834 roku sprzedała Radzyni rodzinie Szlubowskich.

Pieniądze przeznaczone zostały na utrzymanie zięcia i córki w Paryżu. Od lat 40. Anna Sapieżyna zamieszkała z nimi w stolicy Francji, pomnażała ich majątek np. przez grę na giełdzie. Nazywana była ministrem finansów Hotelu Lambert. Jednak często odmawiała pomocy finansowej zięciowi na cele polityczne, gdy uważała je za nierealistyczne - ale wspierała akcje charytatywne córki. Była współzałożycielką

„W ciągu całego mego życia widziałem w naszym kraju tylko dwie partie. Partię polską i antypolską, ludzi godnych i ludzi bez sumienia, tych, którzy pragnęli ojczyzny wolnej i niepodległej, i tych, którzy woleli upadające obce panowanie.”

Źródło:
Wikycytaty
https://pl.wikiquote.org/wiki/Adam_Jerzy_Czartoryski



LE PRINCE ADAM CZARTORYSKI.

Książę Adam Jerzy Czartoryski

cielką Instytutu Panien Polskich w Hotelu Lambert (1844) i przytułku – Domu św. Kazimierza (1846), w którym ostatnie lata życia spędził i zmarł Cyprian Kamil Norwid. Gdy Anna Sapieżyna zmarła w 1859 r. w Paryżu w wieku 87 lat, wartość spadku po niej wyniosła ponad 3 mln franków. Zięć – dwa lata od niej starszy - przeżył ją o dwa lata, zmarł w 1861 roku w wieku 91 lat. Anna Zofia z Sapiechów Czartoryska (1799-1864) przeżyła męża o 3 lata.

Czartoryscy mieli dwóch synów – Władysława i Witolda oraz córkę Izabelę Elżbietę.

Władysław Czartoryski założył Muzeum Czartoryskich w Krakowie. Jego synem był bł. August książę Czartoryski, salezjanin, wychowanek św. Józefa Kalinowskiego i św. Jana Bosko. Dekret o heroiczności cnót Augusta Czartoryskiego podpisał 1 grudnia 1978 r. św. Jan Paweł II - był to pierwszy dokument podpisany przez św. Jana Pawła II w Kongregacji ds. Świętych po jego wyborze na Stolicę Piotrową. Beatyfikacji Augusta Czartoryskiego dokonał św. Jan

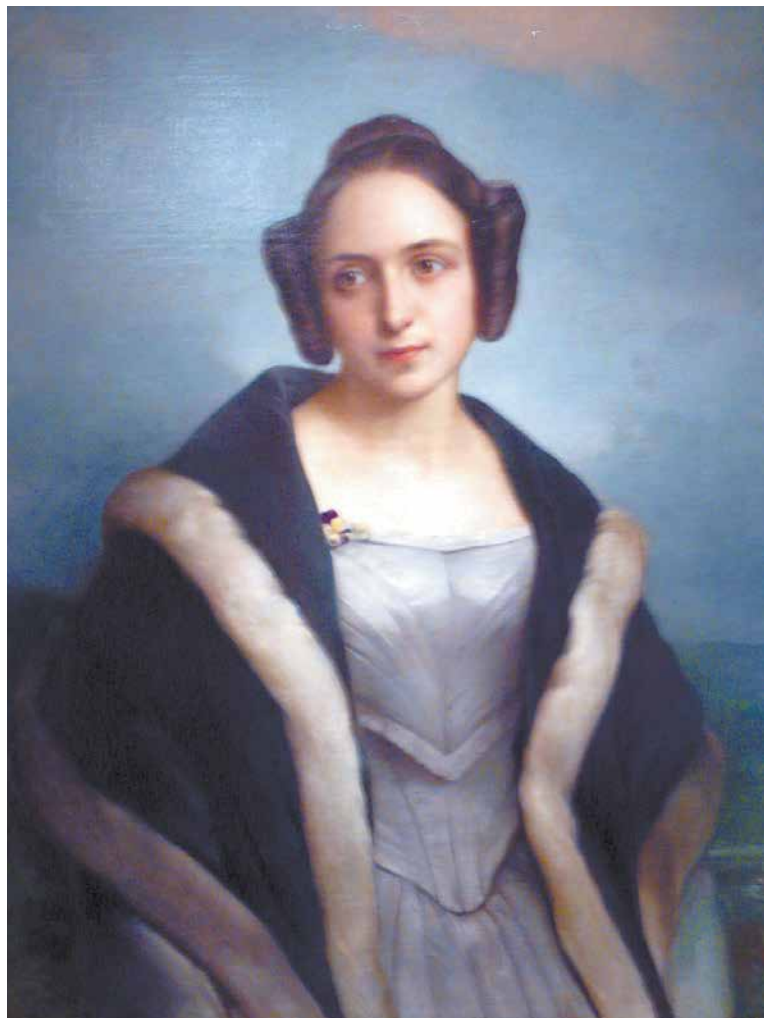
Paweł II w dniu 25 kwietnia 2004 r.

Warto też wiedzieć, że prawnikiem Anny Sapieżyny – po synu Leonie - był kardynał krakowski Adam Stefan ks. Sapieha, który w czasie okupacji niemieckiej otoczył opieką, następnie wyświęcił na kapłana Karola Wojtyłę – późniejszego papieża św. Jana Pawła II.

Anna Wasak



Książę Adam Jerzy Czartoryski z synami



Anna Zofia Sależanka

WYBORY PARLAMENTARNE 13 PAŹDZIERNIKA 2019

GRANICE OBWODÓW I KOMISJE WYBORCZE

LOKALE KOMISJI WYBORCZYCH OTWARTE W GODZINACH OD 7.00 DO 21.00

Nr obwodu głosowania	Granice obwodu głosowania	Siedziba obwodowej komisji wyborczej
1	ul.: Chopina, Cicha, Bronisława Deskura, Stanisława Jarmuła, Ks. Stanisława Kamińskiego, Korczaka, Koszary, Tadeusza Laskowskiego, Lotnicza, Moniuszki, Nowa, Norwida, Paderewskiego, Kazimierza Prejznera, Przesmyckiego, Sienkiewicza, Sikorskiego, Mieczystawa Stargrowskiego, Szymanowskiego, Czesława Toczyńskiego, Wieniawskiego, Wisznicka (od ronda WIN do ul. Kleeberga), Witkiewicza, Wybickiego, Zabielska (do ul. Lubelskiej do ul. Kleeberga).	Przedszkole Miejskie Nr 2 Radzyń Podlaski, ul. Brata Alberta Chmielowskiego 8, 21-300 Radzyń Podlaski Lokal dostosowany do potrzeb wyborców niepełnosprawnych
2	ul.: Baczyńskiego, Broniewskiego, Brzechwy, Kasprowicza, Kochanowskiego, Konopnickiej, Leśna, Lipińskiego, Lisowskiego, Męczenników Podlaskich, Mickiewicza, Osiedlowa, Orzeszkowej, Podlaska, Prusa, Reja, Reymonta, Sitkowskiego, Słowackiego, Tysiąclecia, Zbulitowska, Żeromskiego.	Szkoła Podstawowa Nr 2 Radzyń Podlaski, ul. Sitkowskiego 3, 21-300 Radzyń Podlaski Lokal dostosowany do potrzeb wyborców niepełnosprawnych
3	ul.: Akacyjowa, Chełmońskiego, Dębowa, Klonowa, Lubelska, Malczewskiego, Matejki, Polna, Powstania Styczniowego, Wisznicka (od ronda WIN do końca), Wyspiańskiego, Zielona.	Dawne Gimnazjum Nr 2 Radzyń Podlaski, ul. Sitkowskiego 3, 21-300 Radzyń Podlaski
4	ul.: Spółdzielcza, Wojska Polskiego, Kardynała Wyszyńskiego.	Szkoła Podstawowa Nr 2 Radzyń Podlaski (sala gimnastyczna), ul. Chmielowskiego 5, 21-300 Radzyń Podlaski
5	ul.: Brata Chmielowskiego, Kazimierza Jagiellończyka, Kleeberga, Zabielska (od ul. Kleeberga do końca), Zaródki.	Szkoła Podstawowa Nr 2 Radzyń Podlaski, ul. Chmielowskiego 5, 21-300 Radzyń Podlaski (WEJŚCIE GŁÓWNE) Lokal dostosowany do potrzeb wyborców niepełnosprawnych
6	ul.: Bohaterów, Czereśniowa, Dąbrowskiego, Kocka, Konstytucji 3 Maja, 11 Listopada, Łąkowa, Malinowa, Morelowa, Ogrodowa, Ostrowiecka (bez osiedla DOM), Plac Potockiego, Porzeczkowa, Poziomkowa, Spokojna, Truskawkowa, Warszawska, Wiśniowa.	Urząd Miasta Radzyń Podlaski, ul. Warszawska 32, 21-300 Radzyń Podlaski Lokal dostosowany do potrzeb wyborców niepełnosprawnych
7	ul.: Bulwary, Chomiczewskiego, Nadrzeczna.	Dzienny Środowiskowy Dom Samopomocy Radzyń Podlaski, ul. Bulwary 12, 21-300 Radzyń Podlaski Lokal dostosowany do potrzeb wyborców niepełnosprawnych
8	ul.: Gwardii, Kościuszki, Ostrowiecka 57, 58 (bloki SM DOM).	Klub Seniora, ul. Armii Krajowej 2, 21-300 Radzyń Podlaski (DAWNE OHP)
9	ul.: Brzostowiecka, Budowlanych, Aleja Kasztanowa, Armii Krajowej, Krysińskiego, Lendzinek I, Lendzinek II, Międzyrzecka, Nadwitnie, Jana Pawła II, Parkowa, Partyzantów, Plac Wolności, Płudzińska, Poczтовая, Pomiarowa, Powstańców Styczniowych, Rynek, Targowa, Traugutta, Witos, Zamkowa	Szkoła Podstawowa Nr 1 Radzyń Podlaski, ul. Jana Pawła II 25, 21-300 Radzyń Podlaski NOWA SALA GIMNASTYCZNA, WEJŚCIE OD STRONY PARKU. Lokal dostosowany do potrzeb osób niepełnosprawnych.
10	SZPITAL	Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej ul. Wisznicka 111, 21-300 Radzyń Podlaski